

VEZÉREK ALKONYA

Ugy látszik, hogy az egész világon "nagyakarítás" folyik a nagy politikai "dászok" körül. Ezalatt nem azt kell érteni, hogy Brazíliában, Argentínában — vagy pláne Kínában elcsapták a régi elnököt, hiszen ez Ázsiában és a spanyol-portugál vérű népekkel lakott országokban ugyiszlán mindennapos dolog. Nem is diktátorok ellen elkövetett merényletekről avagy frontváltásokról van most szó. Ahhoz is hozzácsokott már az újságírók közönség.

Itt nem a könnyűvérek lázongásáról, hanem komoly, meglett birodalmak politikájának megindásáról kell beszámolnunk. Európában talán Németország népe adta leginkább tanujelét a legutóbbi választások alkalmával annak, hogy rendkívüli időkért élünk. Ennek csupán utóhangja volt a mult heti osztrák választások eredménye. Mindennél nagyobb fontossággal bír azonban az angol munkáskormány válságának egyre megerősödő híre és végül a nagy idők mindent elsöpör szelének mindennél biztosabb magyarázatot nyújt az Egyesült Államok szavazóinak azon elhatározása, amely a most kormányon ülő republikánusok helyett a demokratapártot részesítették előnyben.

Hoover elnök, aki a mendemonda szerint legalább tíz esztendőre tervezte valóban nagyszabású programját, eszerint aligha fog bekerülni a két év múlva megtartandó elnökválasztásba és vele együtt bukik majd a republikánus párt is. Az új jelölt névét is rebesgett már Morrow volt mexikói nagykövet, Lindbergh apósának szeméjében. Bárha ma még koral volna eldönteni, hogy milyen politikával fogja Morrow vagy a demokratavezérek bármelyike felváltani a republikánus Hoovert — egy bizonyos, hogy ugyanezek az utakon nem haladhat.

Mindaz pedig annak a jele, hogy a világ mai válságában megdőlt még az olyan hatalmasságok befolyása is, mint amilyen például az angol munkáspárti MacDonaldé avagy a földkerekség egy másik hatalmasságának kulcsát kezében tartó Hooveré volt alig néhány hónappal ezelőtt. Mert míg egyrészt a legkiválóbb vezérek is csak emberek és ennekfolytán éppennyg követhetnek el hibákat, mint bárki más: a világ mai helyzete nem ismer kivételt pártok és vezérek között és amint egyik avagy másik fél nem tudja a hozzáfűzött reményeknek legalább egy bizonyos százalékát beteljesíteni — menthetetlen bukás lesz az osztályrésze.

A vezérekkel és pártokkal együtt pedig olyan sarkalatos elvek vagy szokások is eltávoznak az élethől, amikre pedig kevés idővel azelőtt milliók és milliók esküdtek fel. Erre a sorsra jut valószínűleg a szélsőséges kilengéseiről híres amerikai "száraz" világ is melynek virágzása alatt éppen ötszörannyi részeg ember támolygott az Egyesült Államokban, mint a legvadabb bor- és sörmérés idején. És a jelek szerint hamarosan alapos tatarozásra szorul Kanada jelenlegi vámvédelmi politikája is, miután az angol világbirodalom is olyan válságos időköt él, hogy a londoni kormány (attól teljesen függetlenül, hogy munkáspárti, konzervatív avagy liberális politikát követ-e) maga is belátja, hogy az angol világbirodalom egyik legsúlyosabb talpköve, a szabadkereskedelem eltörése vagy megszigorítása kockázatos vállalkozás volna.

A megpróbáltatások jelen napjában tehát nincs az a vezér vagy politikai párt, amely be tudná válni adott szavát, még ha még oly becsületet és következetes igyekezettel kívánja is megoldani a problémákat a fellegkötő tornyosuló akadályokkal szemben. Így egyedül a higgadság és a nyugodt, tervszerű munka az, amely kivethet a hínárból egyeseket, csoportokat, országokat és világrészeket egyaránt. Még ha oly nehéz is ma: a nagy tervek bukása után szárnyszergetten szembenézünk a komor valósággal, a meggondoltság az, amely hivatott a jobb jövő alapjait megvetni.

Es ha manapság lejár meg az elismerten komoly államférfiak ideje is, mennyire elporlik majd a tömegeket kihasználó politikai kalandorok paradicsoma! Mert ha a tettek embereinek nem sikerült népszerűségüket állandósitva uralmon maradniok

— meddig üzhetik majd kised játékaikat a szájhósk. Mindezt akkor jut eszünkbe, amikor a ma ilyen, holnap olyan köpönyeget viselő, de jelenleg a hangzatos "kommunista" jelzővel burkolódzó politikai leispuskások szétlábos-hosszlabos osztogatják rőpcéduláikat, melyben huszonöt dollár heti munkanélküli segélyt ígérnek követők számára — ha felesküsznek a vörös lobogóra.

Nem is szólva arról, hogy a beigért huszonöt dolláros heti munkanélküli segély esetén egyik napról a másikra megtízszesződnek a munkanélküliek száma (száz dollár havi kereslet nem is olyan megvetendő — csalétek!), nyilvánvaló, hogy itt egész közönséges szemfényvesztésről van szó. Mert amikor a jelenlegi kormány által a munkanélküliség leküzdésére folyósított segély sem elég, ugyanakkor nem szabad elfelednünk, hogy ennek az összegnek az előteremtéséhez is a nagy amerikai szomszéd pénzeszákhajhoz kellett menni kölcsönért. Honnan vennék tehát elő Kanada proletpolitikusai a heti huszonöt dollár kifizetéséhez csak egyetlen hónapban szükséges tízmillió dollárt, ami százezer kanadai munkanélküli segélyét fedezné?

Ebből az egyszerű példából is világosan kitűnik, hogy itt egyszerű félrevezetésről van szó, aminek bedőlni ugyan lehet — de ezért nem jár huszonöt dollár hetenként, hanem legfeljebb egy csomó kellemetlenség. Mert ha nem tarthatja magát világbirodalmak biztos és évszázadok óta kipróbált politikájára, merő ábránd azt hinni, hogy a szélsőséges álmódokozók ígéréit beteljesülnek. Azok fognak majd kikerülni épen, munkaképesen és telve reményekkel a világnak ebből a kavargó forgatagából, kik a saját becsületét gondolkodásukra és nem az "okosabbak" ígéreire alapítják életüket.

KÉT KARRIER

EGYÜTT INDULT EL AZ ÉLET UTJÁN EGY KANADAI MAGYAR EMIGRÁNS ÉS A UNITED STATES STEEL CORPORATION ELNÖKE

Az egyik montreáli angol lap augusztusi napjén, a fiatal nultban az a tudósítás, amely arról számol be, hogy Beatty, a Canadian Pacific elnöke és James A. Farrel a United States Steel Corporation elnöke, Pinehurst, North Carolina állam városkájában az "American Institute of Steel Construction" évenként megtartott összejövetelén beszédet mondottak. James Farrel többek között azt mondta, hogy "The spirit of live and let live is a necessary doctrine of modern business". — Ami magyarul annyit tesz, hogy "A mai modern üzlet elengedhetetlen jelszava élj és hagyd élni."

Huszonnyolc évvel ezelőtt egy Pennsylvaniai állambeli kis szénbánya telepén, egy harminc év körüli fiatal bányamérnök mérte meg a keskenyvádgányu sínpar uttestét. Vele járt, mint műszerhorozó és mint "general help" egy 14 éves magyar fiu. Amint éppen a sínpar cikk-cakkos vonalának egy részén végeztek, a bányatelep öblös hangja szipja jelezte, hogy 12

óra, "Lunch time". Verőfényes augusztusi napjén, a fiatal mérnök a vasuti töltés egyik oldalán egy fa árnyékába ült le, hogy elfogyassa ebédjét. A kerekarcu magyar fiu "tisztességes" távolságban szintén letelepedett, de mivel nem lévén közelben levő árnyékos fa, hát csak úgy a forró nap alatt látott hozzá szegényes ebédjéhez, amely bizony elég szegényes volt.

Amikor mindketten befejezték ebédjüket, a fiatal mérnök rágyújtott egy izamatos dománnyal megtöltött pipára és hanyatfekve, elnyújtózott az árnyékos fa alatt, — a kerekarcu magyar fiu elővett egy "plajbászt", egy szebkönyvet. Rajzolt. Pár percet rá a mérnök észrevette, hogy míg ő kényelmesen tölti ebéd-idejét a hüvösön, az a fiu pedig a forró napon, még napszúrás is kapnihat. Meginvitálta tehát az árnyékba. A magyar "general help" pedig amint letelepedett, a rajzkönyv véletlenül kiesett a kezéből, éppen a fiatal mérnök mellé.

Nézem — hát csakugyan meghajolt, mintha teknővé lett volna a cigány. Kicsit megnyújtódom, megtapogatom hát bennemarad az ujjam, mint ha taplót fognék. Na, nekem is egyszerre eszembe jutott az édesapám szava: — Eredj, fiam igazzad meg a zsindelet. — Azt is tudtam azonnal, hogy aztán föl, először is a padlásra. Gondoltam: előbb megnézem a kárt, aztán megigazgatom a tetőt, hogy ne terjeden tovább. Főléptem én keményen — ki gondolta volna, hogy annyira elterjedt ez az átkozott gomba, — hát egyszerre csak egy roppanás ... Főlszállt körülöttem a por, mint a kemény füstje, én meg zuhantam lefelé ... Alattam nagy robajjal hullott gerendadarab, padlásdeszka, tapasz ... Ahogy a két karom lejttemben és felé kaptam, meg eleresztettem, megfogott a padlás, de, hogy könyökre támaszkodva, kifelé igyekeztem volna, megint csak omlott alattam minden ...

Friss tavaszi szél fujdogált, de Mészáros István huszonöt év múltán is kiverte a forráság, ahogy visszaemlékezett.

A mérnök biztatóság, barátságosan nyújtotta vissza a rajz könyvet s annyit jegyzett csak meg, hogy "You have talent" "Van tehetséged" — azonban — tette hozzá — rajzolásal nem lehet milliomos az ember.

28 éve, hogy ezt mondotta a fiatal mérnök, a kerekarcu magyar fiunak, azon az augusztusi forró nyári napon. Azóta a fiatal mérnökből a United States Steel Corporation elnöke lett, a kerekarcu magyar fiu pedig e sorok írója. Mindketen a "Lehigh and Wilkes Barre" szénbánya alkalmazottai voltak. Tehát milliomos lett James Farrelből, aki 28 évvel ezelőtt azt mondta, hogy rajzolásal nem lehet az ember milliomos. Igaza is volt! Ő bizonyára nem sokat rajzolt, azért lett milliomos, e sorok írója pedig azóta mindig rajzolt és a első milliónak még csak az első ezreszénél tart!

White Lajos, Montreal.

AUSZTRIA VISSZAADJA BURGENLANDOT?

Még pár hónappal ezelőtt is lehetlenség volt a revizióról beszélni. A csehok már régen érzik, hogy az elszakított területeket nem tudják megtartani, most az új osztrák belügyminiszter tett olyan kijelentést, hogy Ausztria felszámolná a Magyarországtól elszakított területekről. Stadlenberg belügyminiszter Linzben ezeket mondta: — Keressük a megegyezést Magyarországgal is. Nem lehetetlen az, hogy Ausztria elenszolgáltatások ellenében lemondjon a Burgenlandról, amelynek lakossága ma is jobbra magyar érzelmű.

ELSUPLYEDT EGY JAPAN TEHERHAJÓ

British Columbia partjától nyugatra a mult hét végén elsülyyedt a Seyo nevű 6500 tonnás japán teherhajó, melynek negyven főnyi legénységét egy Shira ha nevű másik japán hajó mentette meg. A Seyonak a nagy viharban letört a kormányja és a rakományjal teljesen megtelt gőzös felett menthetlenül összecsaptak a hullámok.

Lógtam, fiam, a két karomon, a két lábam meg csünygött a házbán. Minden mozdulásomra omlott, tüdő, dűbörgött körülöttem minden ... Hogy ott fészkelődöm, egyszerre csak te jutottál az eszembe ... Teremtő Atyám, én most körülbelül a bölcső fölött lehelek! A bölcsőben meg ott alszik az én egyetlen gyermekem! ... Az anyja készült megfejni a kisborsnya tehenet ... Lehet, hogy az én kisfiam azóta már nem is él. Agyonütötte a mestergerenda ... Belehullott százába az egérfészkes tapasztás ... Kiszurta a szemét valami szög ... Szétromyta azt a mosolygós, kis arcát egy deszka ...

Felnyögött Mészáros, mintha lidérc nyomná a mellét. Megtörülgette a homlokát. Tompán dűbörgött a hangja, mintha daganat fojtogatná a torkát.

Hallgatgatózom lefelé, hogy nem hallom-e nyöszörgését ... De nem hallottam semmit. Mozdulni már nem mertem. Csak vártam, hogy az óra üssön egyfertályt, kétfertályt, háromfertályt ... Mikor a déli harang szó mekondult, már nem bírtam magammal. Felordítottam Ugy ordítottam, fiam, mint a vágómarha.

Jóska régen leeresztette a kalapácsot. Nézte az emlékek kűzködő apját, mintha most látná először. Csak most érezte meg, mennyire szerette most is az apja. Eszébejutott minden szó-

Rablóvilág Erdélyben

SENKINEK SEM BIZTOS AZ ÉLETE A MEGSZALLOTT SZÉKELYFÖLDÖN — CSAK A GÖBÉ LELEMENYESÉG FOG KI AZ OLÁH BANDÁKON

Brassóból jelentik: Az egyik brassói vasárucég sofförje autóján igyekezett hazafelé Fogarashól. Allg ért Sárkány község határába, amely legendás híré egykori rablóvilágáról, amikor észrevette, hogy az egyik hid deszkái fel vannak szedve s deszkából emelt barrikád állja el az utját. Amikor a torlasz közelébe ért az autóval, az utasok széllel árokból két sötét alak ugrott ki és karabélyukat szegve mellének, ráordítottak:

— Stal, opreste! Állítsd meg a gépet! A sofförnél volt ugyan revolver, de a támadás oly hirtelenül jött, hogy nem is gondolhatott a védekezésre. A rablók elszedték revolverét, 3500 lei pénzét és egyéb értéktárgyait, majd az autót szélére állították vele az autót és, ráparancsoltak, hogy ne mozduljon el a helyéről, mert különben lelővik.

Nemsokára egy kereskedő autója közeledett a szunyogszéki vásárról. A rablók elszedték a kereskedő pénzét és kifosztották a teherautót. Néhány perc múlva egy másik teherautó közeledett, ez ugyancsak a vásárról jött. Az utasait, egy fogarasi kereskedőt és sofförjét kifosztották és miután őket is a többi foglyok közé dobták, lesbe állottak az újabb áldozatra.

A negyedik gépkocsiban egy fogarasi orvos és egy városi mérnök ült. Ezeket is kifosztották, de mert csak néhány száz lei készpénzt találtak náruk, valósággal dühöngtek az elölvétel fenyegette az áldozatokat. Eközben egy teherautó, amelynek sofförje idejében észrevette a veszedelmet, gyi és szovátal rablások is őt elmenekült és értesítette a sár-

Magyarország tizedik az olimpiai rangsorban

Mező Ferenc olimpiai aranyéremmel jutalmazott könyvének legújabb kiadásában elkészítette az eddigi olimpiai bajnokok statisztikáját. Magyarországra a kimutatás szerint 1896-ban Athénben két uszójajnokságot. Párisban (1900) egy atlétikai világbajnokságot nyert. St. Louisban 1904-ben megint

fogadatansága. Szegyenkezés szorongatta a szívét.

Kicsit megnyhült az öregember arca. Felsőhájtva fordult a kerítéshez. Ráírtott egy kisebb álló szögére. A legény dobogó szívlvel ragadta meg a karját.

— Hát aztán? ... Hogy volt aztán, édesapám? — A jó Isten csodát tett érttem, fiam ... Édesanyád kivitt magával; az áldott, jó lélek sokáig kintmaradt, mert ellátta a tehenet. Mikor visszajött, ő sza badított meg. De belőlem soha senki nem veri ki, hogy a jó Isten meg akart büntetni azza: az órával, amiért nem fogadtam szót édesapámnak.

Jóska földredobta a kalapácsot. Nagy lépésekkel indult a szérükert felé.

Apja utánanézett. Láttá, hogy előcipelt a tetőlétrát. Tamasztja a háztetőhöz.

Mosolygás ragyogott szíjjel az őszülő ember arcán, ahogy a föléle kapaszkodó fiut nézte. Ugy érezte, hogy meghalt apjával összefogva, most megajándékozta valamivel, ami ér annyit, mint egy nagy örökség.

MINDEN KANADAI MAGYAR TUDJA, HOGY A KANADAI HIREKET LEGELŐSZÖR A KANADAI MAGYAR UJSÁG KÖZLI AZ ÖSSZES MAGYAR LAPOK KÖZÜL. — BEKÜLDTE MÁR ELŐFIZETÉSET?

kányi csendőrséget. Mire azonban megérkeztek a helyszínére, a banditák kerekét oldották. Az elmúlt napokban az uszójajnokság határába, amely legendás híré egykori rablóvilágáról, amikor észrevette, hogy az egyik hid deszkái fel vannak szedve s deszkából emelt barrikád állja el az utját. Amikor a torlasz közelébe ért az autóval, az utasok széllel árokból két sötét alak ugrott ki és karabélyukat szegve mellének, ráordítottak:

Az egyiknél Manlicher katonafejtő volt, míg a másik revolverrel és fejszével szerelt fő magát. Az első áldozat Magyar Dénes falusbíró lett volna, aki azonban szembeszállt az utonállókkal. Egyiknek megfogta a fejtőjét, a másikat szélére állították vele az autót és, ráparancsoltak, hogy ne mozduljon el a helyéről, mert különben lelővik.

Nemsokára egy kereskedő autója közeledett a szunyogszéki vásárról. A rablók elszedték a kereskedő pénzét és kifosztották a teherautót. Néhány perc múlva egy másik teherautó közeledett, ez ugyancsak a vásárról jött. Az utasait, egy fogarasi kereskedőt és sofförjét kifosztották és miután őket is a többi foglyok közé dobták, lesbe állottak az újabb áldozatra.

A negyedik gépkocsiban egy fogarasi orvos és egy városi mérnök ült. Ezeket is kifosztották, de mert csak néhány száz lei készpénzt találtak náruk, valósággal dühöngtek az elölvétel fenyegette az áldozatokat. Eközben egy teherautó, amelynek sofförje idejében észrevette a veszedelmet, gyi és szovátal rablások is őt elmenekült és értesítette a sár-

Magyarország tizedik az olimpiai rangsorban

két uszójajnokság, 1906-ban Athénben egy uszó- és egy atlétikai bajnokság jutott a magyaroknak, Londonban a vivás két, a birkózás egy, Stockholmban a vivás két, a céllövés egy bajnokságot szerzett a magyar színeknek. Antwerpenben 1920-ban nem voltak magyar versenyzők. Párisban a vivás és céllövés látott magyar világbajnokot. Amsterdamban pedig legutóbb öt magyar világbajnokság született.

A modern olimpiai játékokon eddig Magyarországot husz világbajnokságot szerzett, amivel tizedik helyen áll a világ nemzeteinek sorában. 1. Amerika összesen 221 győzelemmel, 2. Anglia 105, 3. Franciaország 69, 4. Svédország 64, 5. Finnország 51, 6. Olaszország 42, 7. Németország 39, 8. Norvégia és Svájc 23—23 győzelemmel. Magyarországot után a sorrend a következő: Görögország, Hollandia, Kanada, Belgium, Ausztrália, Dánia, Ausztria, Dél-Afrika, Argentína, Ecuador és a többi (nagy részét új) állam, amely csak egy-két olimpiászon vett részt eddig.

A rekordot Anglia tartja, amely a londoni olimpiászon 56 győzelmet aratott. Az Egyesült Államok az 1924. évi párisi olimpiászon 46, St. Louisban pedig 45 győzelmet aratott, legutóbb Amsterdamban csak huszonnégyet.

UJ NYELVEK A RUMÁN KÖZÉPISKOLÁKBAN

A rumán középiskolákban fokozatosan be fogják vezetni a cseh, szerb és lengyel nyelvet. Nyilván azért, mert azt remélik, hogy ezek lesznek a nyelvek a velük együttműködő hadseregeknek. Véláztató, hogy ugyanakkor mindent elkövetnek a magyar nyelv elnyomása és kirtása érdekében.

VARHAT KLARI A NAGYON SÜRGŐSSEL

IRTA: SZABÓ Mária

— Hová, háová? Hetykén felelt az apjának a Jóska: — Dolgom van a faluban. — Nem lesz az olyan sürgős — De bizony, sürgős az! Krumplihámozásból nézett föl az anyja. Mosolygás szellditette a szavát: — Mintha estig nem várhatna Klari azzal a nagyon sürgőssel ...

A legény elfordult, hogy szülei ne lássák az arcán végigtört vörhullámot. Dacos vállvonogatással állott az ajtóban. Mészáros István kalapácsot kotort ki a szerszamos-ládából. Odanyújtotta a fiának: — Most ebbőlvaló dolog van fiam ... Szántani még nem lehet, de kivádat az idő. Gyere, nézzük körül a ház táját, mit rontott rajta a tél.

Jóska kedvetlenül szorongatta a kalapácsot. Lóbázta a legőben, mintha nem tudná, mire való. — Na, csak gyereünk ... U-kos ember legalábbis a portáját szedi rendbe ... — Rendbeszedi azt édesapám mindennap. — Hát, ha hibát látok, meg is igazgatom. De így tavaszi napon, meg is keresem az igazgatóvalót ... Megfisttem én már a hanyagságomért, fiam.

Olyan keserves órát kívánt miatta tőlem a jó Isten, hogy halálom ellenségemnek sem kívánám.

A kerítés tövében piros bogarak futkostak, mintha egy eltörött korszó cserépel elevenedtek volna meg. Parányi kék és piros virágcsillagok kukucskáltak a szendülő fü közül. Mészáros István nem látta őket. Gondosan vizsgálta a kerítést, megmozgatta a tetőző deszkát. A meglazult szegeket maga ütötte be fejszével, a hiányzókat a fiával pótolgatta. Magyarázó hangja szeliden csengett, de a fiu dacát nem enyhítette meg.

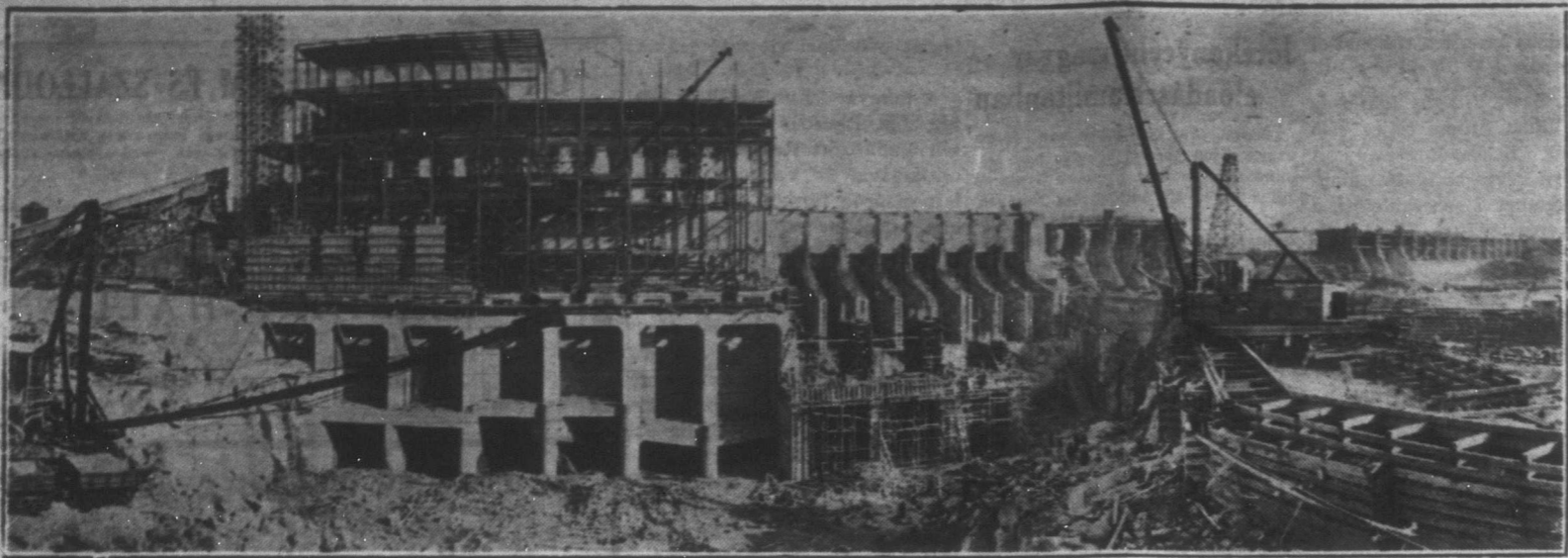
— Most haragszol rám, Jóska, és azt gondolod, hogy bakafántos apával vert meg a Teremtő. Pedig látod, harmincesztendővel ezelőtt én is elszöktem az apámtól, úgy, mint te szeretnél most ... Nekem sikerült. Meg is bűnhődtem érte.

A fiu leeresztette a kalapácsot. Csodálkozva nézett a szűkszávu öregre. Uglátszik beszélhetnékje van. Mészáros István pipára gyújtott. Járt a kerítés mellett és kimutogatta a hibákat. De pipaszó mellett megmutatta fiának azt a keserves órát is: — Mikor hazakerültem a katonaságtól, éppen úgy zuzott a szívem engem is egy lány felé, mint most téged ... Nagyon szerettem édesanyádat, Jóska. Kalapácsütéssel felelt a legény a közlékeny szavakra. Lépegett az apja nyomában.

Tavasztájon engem is hitavott édesapám, hogy nézzük körül a háztáját. Öregember volt már — hálni járt bele a lélek. Hát a kerítést magának tartotta. Engem meg küldött a háztetőre, hogy igazgassam meg a zsindelet. Mikor aztán félreütözt, usgyle, vesd el magad — elhagyta az öreget a fakép-nél. Jegyben jártam anyáddal, aznap tüztik ki a lakodalmunk napját. Bizony nem gondoltam én zsindeletre, meg háztetőre, csak hogy mielőbb hazahozhassam a páromat ...

— Haza is hozta. — Isten segédelmével, fiam ... Nem is bántam meg soha. Jó asszony, rendes asszony, minden munkámban segítőtársam, ... mikor édesapám elhalt, úgy mellém állt a dologban, mint egy férfi ... Gyapapodtunk, sze rezgettünk, csak éppen gyermekkel nem áldott meg bennünket az Isten. Három álló esteidegi epkedtünk hiába. Akkor aztán jöttél te ...

Hangja átmelegedett. Ugy nézett hátra a fiára, mintha a bölcsőben kapálózó csöppseget nézné, aki olyan nagy örömet hozott a szívébe. — Sokat gyönyörködöttünk te benned, hogy olyan szépen nekedtel ... Hát egyszer, hogy kijátzottunk magunkat veled, vesz vissza anyád a bölcsőbe. Valahogy fölész a szemed nyomán a padlásra, aztán sikolt egyet: — Nézzé, István, hogy meghajolt a mestergerendát!



A Winnipeg folyó vízijerének felhasználása céljából a Seven Sisters zuhatagnál már teljesen elkészült az új villamos áramfejlesztőtelep váza, amint azt fenti képünkön is láthatjuk olvasóink. A tervező mérnökök kiemelt szerepet szenteltek a dinamókat is, melyek egyelőre 42 ezer lóerőt foglalkoztatnak tudni kifejteni. Néhány éven belül azonban a telep energiakapacitását 225 ezer lóerőre szeretnék emelni, hogy Manitoba déli részét egészen elláthassák villamos árammal. A huszonötmillió dollár költséggel épített turbinaház és duzzasztógát munkálatainak több honfitársunk még ma is dolgozik, noha az eddig alkalmazott 1,200 munkás egy részét már elbocsátották.

VESZÉLY FENYEGETI EURÓPÁT

LUDENDORFF NÉMET TÁBOROK SZERINT 17 HÓNAP MULVA KITÖR A HÁBORU — CSAKIS AZ ÖSSZES NEMZETEK BÉKÉS MEGEGYZÉSE KÜSZÖBÖLHETI KI AZ ÚJ VILÁGFELFORDULÁST

Egyik legutóbbi számunkban Jugoszlávia Franciaország mellett angol nyelven is közöltük a magyar revíziós mozgalom egyik vezéralakjának, Eckhardt Tibornak cikkét, amely 1937-re szólta az új világháború kitörését — ha csak addig be nem látják a revízió szükségességét. Eckhardt cikkének megjelenése után Ludendorff Erich, a német hadsereg volt vezérkari főnöke november 12.-én hosszú cikkrozzatot kezdett meg a berlini lapokban, melyet könyv alakban is megjelentetett. Ludendorff egyáltalában nem találja olyan biztosnak békét, mint azt például a Népszövetség uralkodóinak. A kiváló katonai szakértő szerint a háboru veszedelme sokkal közelebb van, mint ahogy azt legtöbben hiszik.

A Ludendorff-féle jóslatnak legérdekesebb része az, amely a háború kitörésével foglalkozik. Szerinte 1932 május elején, tehát még több, mint 17 hónappal a háború kitörése előtt, amelyben tevékeny részt venne Európa országain minden hatalmossága. Még ugyanis a semleges államoknak valószínűleg sikerülni fog ismét kimaradni a veszedelmes játékból, Anglia, Oroszország, Németország és részvetve a hadjáratban, amely Franciaország és a vele szövetséges Lengyelország, Csehszlovákia és Rumánia ellen indulna meg. Oroszországgal és Jugoszláviával nem foglalkozik részletebben Ludendorff, azonban valószínűnek tartja, hogy míg tart a harcok egésze

Európával. Ebbe a blokkba tartoznának: Oroszország, Németország, Olaszország, Bulgária, Horvátország és Törökország. Ezt a felfordulást van hivatva siettetni a gabona-, szén- és fa- "dumping" és Stalin szovjetdiktátor azt akarja, hogy a felfordulás nyomában kitörjön az új európai háború.

Meg akarták gyilkolni az ir elnököt

Irországban, ahol a politikai gyilkosságok egy időben nagy divatban voltak, újabb merénylet történt, amely William Cosgrave, a szabadállam elnökének életét ellen irányult. A Dublin melletti hegyeken át érkezett vissza utjáról Cosgrave elnök és kísérete, amikor az egyik éles kanyarulaton a bokrok között egész sor tüzet adtak le a merénylők az elnök autójára. A kísérő gépkocsit is valószínűleg golyó lőtték a merénylők golyói, azonban az abban ülőket sem történt semmi bajuk, amint Cosgrave elnök is sérülés nélkül szabadult meg a veszedelmes kalandból. A jelentések szerint azért nem indultak azonnal a merénylők után, mivel egyik autójában sem volt fegyver és így az egész társaság könnyen a merénylők prédájává eshetett volna. A nyomozást megindították, azonban mindeddig eredmény nélkül.

AZ EGYESÜLT ÁLLAMOK A VILÁG LEGNAGYOBB SZÉNFOGYASZTÓJA

A Magyar Statisztikai Szemle legújabb száma érdekes adatokat közöl az egyes országok szénfogyasztásáról. Kiderül ebből a statisztikából, hogy a legnagyobb szénfogyasztás az Egyesült Államokban van, ahol a múlt esztendőben 524 millió métermázsza szénét fogyasztottak. A többi nagy ipari állam már lényegesen kevesebb szénét használta fel. Így Anglia szénfogyasztása 178, Németországé pedig 170 millió métermázsza volt.

Franciaország a Saar-vidék beszámításával 93 millió métermázsza szénét fogyasztott a múlt évben, míg Belgium és Luxemburg szénfogyasztása 38 millió, Szovjet-Oroszországé 34 millió, Japáné és Lengyelországé 33 millió, Kanadáé 30 millió, Cseh-Szlovákiaé pedig 28 millió métermázsza volt. A többi ország ennél lényegesen kevesebb szénét fogyaszt. Egész sereg olyan ország van, amely szén szükségletének kilencven százalékát behozatalból fedezi. Magyarország a múlt évben felhasználta szénmennyiségének 35 százalékát hozta be külföldről.

MUTASSA MEG ÁLLANDÓ ANGOL CIKKEINKET ISMERŐSEINEK

MEGTALÁLTÁK AZ OSZTRÁK VÉRTÖRVÉNYSZÉK ÍTÉLETÉT

BORZALMAS TÖRTÉNELMI EMLÉKEK KERÜLTEK FELSZINRE — FELNÉGVELTEK AZOKAT A MAGYAROKAT, AKIK NEM HÖDÖLTAK BE A CSÁSZARNAK

Sáros vármegye Eperjes melletti egyik községben, amely kezde áldozatait kizárólag gaz most cseh szlovák területen fekszik, borzalmas történelmi leletre akadtak. Megtalálták az 1687-es évi eperjesi vértörvényszék áldozatait, akiket gróf Caraffa Antal császári generális parancsára végeztek ki. Caraffa generális elnökletével vértörvényszék és áldozatai főleg protestáns körökből kerültek ki. A községnek 27 tekintélyes polgára vesztette életét. 1687 március 15.-én hajtották végre. A halálraítélteknek először a jobbkarját, majd a fejét vágták le. A hullákat négy részre vágták és azután eltemették. Ilyen módon végezték ki Eperjes előkelő polgárainak nagy részét. Hónapokon keresztül tombolt Caraffa vértörvényszéke Eperjesen. Amikor már a szerezésüknek sikolya Budára elhallatszott, Magyarország palatinusa jelentkezett Lipót császárnál és az eperjesi mészárszék bezárását kérte. A császár ekkor egy bizottságot küldött, amely a vértörvényszéket feloszlatta.

Caraffa gróf azonban mindezt nagy jutalomban részesült, titkos tanácsos lett, majd lovagá utította a császár. Az Eperjesen szerzett érdemeit a csehekből álló titkos kamarilla oly nagyra becsülte, hogy a császár Caraffát bizta meg a felsőmagyarországi várak parancsnoklásával. Két és fél század távlatából felül tragikus emlékeket, a kivégzett protestáns magyar hűberek tetemet, kegyelemszerűtlen nyelvével helyezett most örök nyugalomra az eperjesi evan gelikus egyházközség.

A császár elfogadta hadvezérének javaslatát és beleegyezett az eperjesi vértörvényszék felállításába. Caraffa generális ekkor egy 12 tagból álló bíróságot szervezett, amelynek négy tagja császári tiszt volt. Az összeállított bíróság minden esetben egyhanguan Caraffa kívánsága szerint

RIZSFÖLDEK AZ ALFÖLDI HATÁRBAN

Mezőtúrtól nyolc kilométerre terülnek el a rizsföldek, amelyek termésére oly büszkék a termelők. A rizskalászkok egy részét már learatták. A jó idő várják, hogy betakarítsák az egész termést. A rizst ugyanúgy aratják mint a búzát: kaszálják és ugyanúgy csépelik is. Huszonhárom hold rizsföld ez itt Mezőtúr határában, mely lyele dokumentálni akarják, hogy a speciálisan csiriztatott rizsfajta megterem a magyar földben és új életlehetőséget jelent magyar földirtokosainak.

A magyar rizsfajta kisérlet rizsből nemesítették. Körülbelül 110 nap a vegetációs ideje. Ennyi pedig kitelik a nyári féléből. A magyar rizst május közepé táján vetik megfelelően öntözött vizes talajban és szeptemberben aratják.

Egy Schmidt nevű világot járt mezőtúri gazda termelte ki az újfajta magyar rizs melynek kalásza nagyon hasonlít a buzakalászhoz. Ez a rizs nagyon igénytelen mocsári növény, amelynek bármilyen talaj jó. Még a szikes talaj is. Sőt itt termelhető a legjobban, mert az alföldi szikest megfelelő eljárással vízzel lehet elárasztani és kitűnően megterem a rizs. A tapasztalatok szerint épp a szikes terem a kemény, értéke sebb rizs, amely felveheti a versenyt az amerikai híres Karollina-rizzsel, sőt főzés közben jobban megduzzad, mint a Karollina-rizs.

A mezőtúri rizsföldet a Berettyó vize táplálja, amelyet szilvayukkal vezetnek be az öntöző csatornába. Biharugra és Sarkadkeresztúr környékén van

Robin Hood Rapid Oats

A híres kanadai reggeli

nak még jó rizsföldek. Az idén nagyon jó eredmény, de 30,000 összesen 208 holdon folyt a rizstermelés, amelyet három évvel ezelőtt kezdtek el 30 holdon. A rizsföldek termését holdanként 20 mázsa becsülik. Ez

HAJÓKATASZTRÓFA WINDSOR MELLETT

A közelmúltban immár a harmadik hajókatasztrófa történt a Detroit folyón, Windsor város közelében. Csak nemrég futott zátonyra az Angeline gőzös a Livingstone csatornában, míg a Reiss nevű gabonaszállítóhajót csak nagy nehézségek árán tudták levontatni a sziklaról, miután 26 ezer bushel búzát ártáltak belőle egy másik gőzösről.

A munkálatokat megnehezítette a szinte vágható kőd, mely következtében sokkal tovább tartott a fáradságos művelet, mint ahogyan számították. Talán ennek tudható be, hogy az Edward Uhrig nevű tehergőz

zós minden gyanu nélkül folytatta útját, amikor teljes sebességgel nekiment a Reliance világitóhajónak, amely a mentési munkálatok idejére a szerencsétlenség közelében tartózkodott. A Reliance egész oldalát felhasította az Edward Uhrig és csak a legénység önfeláldozó munkálkodásának volt köszönhető, hogy a világitóhajó nem süllyedt el. Az ugyanazon hetten immár másodizben megismétlődő szerencsétlenség fokozott óvatosságra inti a hajóseleket, minek következtében a menetidőket több esetben meghosszabbították.

Gyűjtse a "KÁRTYÁKAT" amelyeket a TURRET finomravágott dohány csomagokban talál, értékes ajándékokat adunk értük!

KÁRTYÁKAT mellékelünk még ezenkívül következő dohány gyártmányainkhoz

- Turret cigaretták
- Dixi Plug pipa-dohány
- Stonewall Jackson szivarok (Csak 5 darabonkénti csomagban)
- Ogden's Cut Plug dohány
- Big Ben Chewing dohány
- Winchester cigaretták
- Millbank cigaretták
- Old Chum dohány
- Rex cigaretták

4 KÁRTYÁKAT

5 KÁRTYÁKAT

6 KÁRTYÁKAT

7 KÁRTYÁKAT

8 KÁRTYÁKAT

9 KÁRTYÁKAT

10 KÁRTYÁKAT

11 KÁRTYÁKAT

12 KÁRTYÁKAT

13 KÁRTYÁKAT

14 KÁRTYÁKAT

15 KÁRTYÁKAT

16 KÁRTYÁKAT

17 KÁRTYÁKAT

18 KÁRTYÁKAT

19 KÁRTYÁKAT

20 KÁRTYÁKAT

21 KÁRTYÁKAT

22 KÁRTYÁKAT

23 KÁRTYÁKAT

24 KÁRTYÁKAT

25 KÁRTYÁKAT

26 KÁRTYÁKAT

27 KÁRTYÁKAT

28 KÁRTYÁKAT

29 KÁRTYÁKAT

30 KÁRTYÁKAT

31 KÁRTYÁKAT

32 KÁRTYÁKAT

33 KÁRTYÁKAT

34 KÁRTYÁKAT

35 KÁRTYÁKAT

36 KÁRTYÁKAT

37 KÁRTYÁKAT

38 KÁRTYÁKAT

39 KÁRTYÁKAT

40 KÁRTYÁKAT

41 KÁRTYÁKAT

42 KÁRTYÁKAT

43 KÁRTYÁKAT

44 KÁRTYÁKAT

45 KÁRTYÁKAT

46 KÁRTYÁKAT

47 KÁRTYÁKAT

48 KÁRTYÁKAT

49 KÁRTYÁKAT

50 KÁRTYÁKAT

51 KÁRTYÁKAT

52 KÁRTYÁKAT

53 KÁRTYÁKAT

54 KÁRTYÁKAT

55 KÁRTYÁKAT

56 KÁRTYÁKAT

57 KÁRTYÁKAT

58 KÁRTYÁKAT

59 KÁRTYÁKAT

60 KÁRTYÁKAT

61 KÁRTYÁKAT

62 KÁRTYÁKAT

63 KÁRTYÁKAT

64 KÁRTYÁKAT

65 KÁRTYÁKAT

66 KÁRTYÁKAT

67 KÁRTYÁKAT

68 KÁRTYÁKAT

69 KÁRTYÁKAT

70 KÁRTYÁKAT

71 KÁRTYÁKAT

72 KÁRTYÁKAT

73 KÁRTYÁKAT

74 KÁRTYÁKAT

75 KÁRTYÁKAT

76 KÁRTYÁKAT

77 KÁRTYÁKAT

78 KÁRTYÁKAT

79 KÁRTYÁKAT

80 KÁRTYÁKAT

81 KÁRTYÁKAT

82 KÁRTYÁKAT

83 KÁRTYÁKAT

84 KÁRTYÁKAT

85 KÁRTYÁKAT

86 KÁRTYÁKAT

87 KÁRTYÁKAT

88 KÁRTYÁKAT

89 KÁRTYÁKAT

90 KÁRTYÁKAT

91 KÁRTYÁKAT

92 KÁRTYÁKAT

93 KÁRTYÁKAT

94 KÁRTYÁKAT

95 KÁRTYÁKAT

96 KÁRTYÁKAT

97 KÁRTYÁKAT

98 KÁRTYÁKAT

99 KÁRTYÁKAT

100 KÁRTYÁKAT

P É N Z

KÖLDÉS A VILÁG BÄRMELY RÉSZÉBE POSTÁN VAGY SÖRGÖNYILEG — HAJÓJEGYEK ELADÁSA AZ ÖSSZES VONALAKRA EREDETI ÁRAKON

4 1/2 %

KAMATOT FIZETÜNK BE TETEKRE NEGYEDÉVI EL SZÁMOLÁSSAL

THE HARBOR STATE BANK

Alapította: EMIL KISS, NEWYORK

4th Ave. 9th St.

Keletkanadában

HAZAK FARMOK STB. ADAS-VÉTELET INTÉZÉSE VELEM

LOUIS SZABO

BOX 244 — 14 Crowland Str. Welland, Ont.

A "CANADIAN NATIONAL RAILWAY EXPRESS" magyar megbízottja.

A MAGYAR DAL ÉS MUZSIKA ÜNNEPE

Mult este történetesen hatalmas közönség előtt tartották Mahalek Dózsa és Békésfalvi, Putnik László hangversenyét a Central Churchben. Amint az angol lapok másnap reggel megjelentek, a két művésztől ezúttal nemcsak a közönség nagy része, hanem a közönség vezetői is nagyra értékelték a két művésztől ezúttal nemcsak a közönség nagy része, hanem a közönség vezetői is nagyra értékelték a két művésztől...

1919. The horror of the battlefield, a funeral march, a dirge and a break into glorification of patriotism and a final lament for the fallen patriots are all presented...

A két művésztől ezúttal nemcsak a közönség nagy része, hanem a közönség vezetői is nagyra értékelték a két művésztől ezúttal nemcsak a közönség nagy része, hanem a közönség vezetői is nagyra értékelték a két művésztől...

HIREK KAPOSVÁR, SASK. R. KATH. PLEBÁNIA MISSZIÓS TERÜLETÉRŐL

Saxonhill, Sask. Onda János és Dóry Julia kisleánya: Irén október 12-én elhunyt. Temetése október 13-án volt.

Grovepark, Sask. Katzenbach József és Bence Anna házastársak június 11-én született kis leányát Magdolnát november 2-án tartotta keresztvív alá Pilcsák János és neje a kaposvári templomban.

Otthon, Sask. Bauer Miklós, Bauer József és Hakki Mária fia és hó 10-én vezette oltárhoz Kulik Juliát, Kulik Ferenc és Tóth Julia viruló leányát az otthoni Szt. Háromság templomban. Násznagyok Varga Kálmán és Farkas Dávid voltak.

LUKÁCS LAJOS TELEPÍTÉSI IRODÁJA

10617-97th St. Phone 21 256 EDMONTON, ALBERTA. Pénzküldést legutóbbabb díjazás mellett gyorsan eszközöl. Kérjen árjegyzéket. Alberta legjobb fekvésű farmjai nálam kaphatók. Hajójegyek részletezése is. Személyes engedélyt beszeres családja részére. A Kanadai Magyar képviselője: előfizetéseket és hirdetőket felvesz, címváltozást eszközöl.

Jótekönyvelő magyar előadás Hamiltonban

Szombathoz egy hétre nov. 23-án nagyabán operett előadás lesz Hamiltonban, amelyet Szemere Gyula az agilis és kiváló színművész fog rendezni, aki már eddig is bebizonyította hivatásosságát. Most egy operett kőről színe, amelynek a címe "Szerelem a Beach-en". A szereplők egytől egyig a legjobbak az énekek és táncok máris úgy mennek hogy élvezet nézni és hallgatni. A többi darab is pompás alkalmat adnak a szereplőknek hogy tudásukat megmutathassák. Mind a négy darab próbára teszi a nevető lakokat és a hallgatóság könyvezni fog a kacagástól.

JÓL SIKERÜLT A "SZÜRETI BAL" MONTREALBAN

A Montreal Hungaria Social Club november 8-án nagyszívesen sikert üzent bált rendezett a Prince Arthur Hall nagyszobájában, mely alkalomra magyarruhás leányok s csöszlegények betanult szüreti énekekkel s táncal gyönyörködtették a nagyszámú közönséget. A teremben fölagatott szőlőfürtök tolvajának bűnössége fölött a leggyőzelemmel a bírót, mert a szép csöszleányt állandóan firkászó személyné minden alkalommal elcsípték a szőlőre éhes tolvajt.

A gondosan megrendezett mulatság elejétől végig a legjobb hangulat uralkodott s mindenki örömmel állapíthatja meg, hogy dacára a roppant nehéz viszonyoknak ez a bál úgy erkölcsileg, mint anyagilag jól sikerült, mely főleg a rendezőség és a csöszleányok s fiuk választott munkájának köszönhető.

A bevétel gyarapításához segített még Kelen Sándor által ajándékozott 8 üveg legfinomabb óhazai bor, melyet árverés útján pillanatok alatt kapkodott szét a tolvajok és szomordni régóta nélkülözött közönség. A mulatság a kora reggeli órákban ért véget s mindenki azzal a sajnálkozással távozott hogy: miért is van egy évben csupán egy szüreti multság Montrealban.

Bíró és bíróné Homonnai Ven cel és neje volt. Csöszleányok s fiuk névsora pedig a következő: Tassy József — Szabó Mary, Bruck Zénó — Kormos Mancsi, Kántor Ferenc — Gerl Anny, Csima József — Kormos Margit, Kostyó Menyhért — Leskó Mariska, Horváth Antal — Mayer Anna, Kisbórák József. Huzárók: Tóth Bertalan és Károly Zsiga.

Jótekönyvelő magyar előadás Hamiltonban

Szombathoz egy hétre nov. 23-án nagyabán operett előadás lesz Hamiltonban, amelyet Szemere Gyula az agilis és kiváló színművész fog rendezni, aki már eddig is bebizonyította hivatásosságát. Most egy operett kőről színe, amelynek a címe "Szerelem a Beach-en". A szereplők egytől egyig a legjobbak az énekek és táncok máris úgy mennek hogy élvezet nézni és hallgatni. A többi darab is pompás alkalmat adnak a szereplőknek hogy tudásukat megmutathassák. Mind a négy darab próbára teszi a nevető lakokat és a hallgatóság könyvezni fog a kacagástól.

JÓL SIKERÜLT A "SZÜRETI BAL" MONTREALBAN

A Montreal Hungaria Social Club november 8-án nagyszívesen sikert üzent bált rendezett a Prince Arthur Hall nagyszobájában, mely alkalomra magyarruhás leányok s csöszlegények betanult szüreti énekekkel s táncal gyönyörködtették a nagyszámú közönséget. A teremben fölagatott szőlőfürtök tolvajának bűnössége fölött a leggyőzelemmel a bírót, mert a szép csöszleányt állandóan firkászó személyné minden alkalommal elcsípték a szőlőre éhes tolvajt.

A gondosan megrendezett mulatság elejétől végig a legjobb hangulat uralkodott s mindenki örömmel állapíthatja meg, hogy dacára a roppant nehéz viszonyoknak ez a bál úgy erkölcsileg, mint anyagilag jól sikerült, mely főleg a rendezőség és a csöszleányok s fiuk választott munkájának köszönhető.

A bevétel gyarapításához segített még Kelen Sándor által ajándékozott 8 üveg legfinomabb óhazai bor, melyet árverés útján pillanatok alatt kapkodott szét a tolvajok és szomordni régóta nélkülözött közönség. A mulatság a kora reggeli órákban ért véget s mindenki azzal a sajnálkozással távozott hogy: miért is van egy évben csupán egy szüreti multság Montrealban.

Bíró és bíróné Homonnai Ven cel és neje volt. Csöszleányok s fiuk névsora pedig a következő: Tassy József — Szabó Mary, Bruck Zénó — Kormos Mancsi, Kántor Ferenc — Gerl Anny, Csima József — Kormos Margit, Kostyó Menyhért — Leskó Mariska, Horváth Antal — Mayer Anna, Kisbórák József. Huzárók: Tóth Bertalan és Károly Zsiga.

Jótekönyvelő magyar előadás Hamiltonban

Szombathoz egy hétre nov. 23-án nagyabán operett előadás lesz Hamiltonban, amelyet Szemere Gyula az agilis és kiváló színművész fog rendezni, aki már eddig is bebizonyította hivatásosságát. Most egy operett kőről színe, amelynek a címe "Szerelem a Beach-en". A szereplők egytől egyig a legjobbak az énekek és táncok máris úgy mennek hogy élvezet nézni és hallgatni. A többi darab is pompás alkalmat adnak a szereplőknek hogy tudásukat megmutathassák. Mind a négy darab próbára teszi a nevető lakokat és a hallgatóság könyvezni fog a kacagástól.

JÓL SIKERÜLT A "SZÜRETI BAL" MONTREALBAN

A Montreal Hungaria Social Club november 8-án nagyszívesen sikert üzent bált rendezett a Prince Arthur Hall nagyszobájában, mely alkalomra magyarruhás leányok s csöszlegények betanult szüreti énekekkel s táncal gyönyörködtették a nagyszámú közönséget. A teremben fölagatott szőlőfürtök tolvajának bűnössége fölött a leggyőzelemmel a bírót, mert a szép csöszleányt állandóan firkászó személyné minden alkalommal elcsípték a szőlőre éhes tolvajt.

A gondosan megrendezett mulatság elejétől végig a legjobb hangulat uralkodott s mindenki örömmel állapíthatja meg, hogy dacára a roppant nehéz viszonyoknak ez a bál úgy erkölcsileg, mint anyagilag jól sikerült, mely főleg a rendezőség és a csöszleányok s fiuk választott munkájának köszönhető.

A bevétel gyarapításához segített még Kelen Sándor által ajándékozott 8 üveg legfinomabb óhazai bor, melyet árverés útján pillanatok alatt kapkodott szét a tolvajok és szomordni régóta nélkülözött közönség. A mulatság a kora reggeli órákban ért véget s mindenki azzal a sajnálkozással távozott hogy: miért is van egy évben csupán egy szüreti multság Montrealban.

Bíró és bíróné Homonnai Ven cel és neje volt. Csöszleányok s fiuk névsora pedig a következő: Tassy József — Szabó Mary, Bruck Zénó — Kormos Mancsi, Kántor Ferenc — Gerl Anny, Csima József — Kormos Margit, Kostyó Menyhért — Leskó Mariska, Horváth Antal — Mayer Anna, Kisbórák József. Huzárók: Tóth Bertalan és Károly Zsiga.

"OTTHON" ÉTTEREM ÉS SZALLODA
700 Main St. Winnipeg, Man. Tel: 25187 (a CPR. azüldözővel szemben)
Elsőrendű olcsó magyar konyha, a winnipeg magyarság találkozó és szórakozó helye. — Billiárd terem. — Átutazók részére tiszta szobák méltányos árban kaphatók. — Jó kizsugárzás! — Szíves partfogás tér.
MOLNAR GYULA tulajdonos.

MAGYAR
BILLIARD-HALL
MONTREALBAN
1603 St. Lawrence Blvd.
SZÍVES PARTFOGAST KER
VARGA JÁNOS

Az egyetlen magyar gyógyszerár egész keletkanadában
ahol magyarul beszélnek a óhazában képezt gyógyszerés ad tanácsot ad tanácsot és estádjja meg az orvoságot
I. ROTHBART
gyógyász és vegyész
594 Dundas St. West. TORONTO, ONT.
DÍJTALANUL ADUNK TANÁCSOT, HA FELKERES YAGY IRI
POSTAI RENDELÉSEKET PONTOSAN KIKÜLDÜNK!

Minden süteshez a legjobb
A LEGKEDVELTEBB KARÁCSONYI TORTÁT KÖNNYEN LEHET SÜTNI PURITY LISZTBŐL
(Egy kanadai háziasszony édesanyjához írt leveléből)
"Hogy szülad az idó, Anyám! Hama rosan lemet itt less a karácsony, amikor mindenki a legkedveltebb süteményeket teszi az asztalra. A múlt nap sültöt torítással, annyira el volt ragadtva a férjem, hogy nem tudta mire magyarul a dolgot. Persze nem ártulom el neki, hogy "Purity" lisztet használtam a süteshez és ennek tudható be sikerem."
"Rájöttem, hogy egyszerű annak a módja, csupán jó lisztet kell hozzá használni. Vigyáznl kell a tértia kevesebbé is, miután minél több vaj van valamely tésztafélében annál kevesebb a sütesé. A gondos háziasszony előtt azonban ez sem okoz nehézséget."
"Szerelem, ha karácsonyra Apám mal együtt meglátogatótok, hogy bemutatthassam sütes-főzésé tudományomat. Készítsétek szerető lányod Betty."
BETTY SZAKCSÖNYVEBŐL
"Purity" könnyű karácsonyi torta 2 csésze cukor, 4 tojás, 1 csésze vaj, fél font aszalt gyümölcs, ¼ font darált mandula, 1 csésze tej, 1 teáskanál vanília, 3 csésze Purity liszt, két teáskanál sütőpor. Küldjön 30 centet a 200 oldalas és 700 receptet tartalmazó Purity szakcsönyvertr.
PURITY FLOUR
A product of Western Canada Flour Mills Co., Limited, Toronto, Winnipeg, Calgary
GYÖZDÜNK MEG A "PURITY" NEVRŐL A LISZTESZAKON. EZ AZ ON GARANCIAJA, HOGY MEGBIZHATÓ MOLNARTÓL VASAROL

OLCSÓ ÁRU UTAZÁS AZ ÓHAZÁBA
Ha óhazába óhajt utazni bíjjen vagy írjon az alanti hajószállítókhoz, leggyorsabb járatu hajóink indulnak minden héten, — visszavándorlási engedélyt megszeressék ingyen mindazoknak, akik velünk utaznak. Pénzküldés a világ minden részébe kábel útján. — Ha családját óhajtja kihozni az engedélyt a legrovidebb időn belül megszeressék, írjon azonnal az alanti címre:
Stephen Vojnits
HAJÓJEGY ÉS PÉNZKÜLDÉSI IRODA
1473 St. Dominique St. MONTREAL, Que.

1840 — 1930
Töltsé el kellemesen a KARÁCSONYI és az ÚJEVI ÜNNEPEKET a saját szülőföldjén.
UTAZZÉK a nagy CUNARD hajókkal, Montreálból. Kényelmes kabinok, nagyszerű étkészés és elsőrendű kiszolgálás.
KÖLÖNLEGES KARÁCSONYI KIRANDULÁS az ANTONIA nevű hajóval, indulás november 21-én Közép-Európába. Állásos árak és jó összeköttetés az európai fővárosokkal.
Felvilágosításért folyamodjék saját anyanyelvén a következő címre:
270 Main St. Winnipeg
CUNARD
Canadian Service
Heti indulások Montreálból Európába egészen november 28-ig, aztán már csak Halifaxból.

IDEJE, HOGY MINDEN RÉGI OLVASÓNI LEGALÁBB EGY ÚJ ELŐFIZETŐT SZEREZZEN A KANADAI MAGYAR USÁGNAK!

Rendezéses heti stémly szállítási forgalmak Lloyd Hajókkal
KANADA MONTREAL - HALIFAX
és
EURÓPA BREMEN
kiszáít. Szívesen szolgálunk tanácsal, ha az óhazába szándékozik utazni. Segít ségére leszünk magyarruhás g rókálnak vagy barátainak Kanadába való kijöve teléséi és a szükséges okmányok megszerzésében.
NEW YORKBOL EURÓPÁBA
rendes heti express szögát lat a világ leggyorsabb hajóin.
Pénzküldés a világ minden részébe.
Felvilágosításért forduljon a helyi ügynökhöz vagy
NORTH GERMAN LLOYD
654 Main St Winnipeg, Man
Regina-Edmonton-Vancouver-Montreal-Toronto Halifax-Calgary

KARÁCSONYI TARSASUTAZAS HALIFAXBOL
A Hamburg-Amerika Vonal népszerű hajóján
"CLEVELAND" november 29-én
Az óhazában élő rokonok és barátok szeretettel várják a karácsonyi ünnepekre hazalátogató kanadai magyarakat. Az utsok gyors továbbutazása Hamburgból Magyarországra tapaszalt vezetékek felügyelete mellett
ELSŐRANGU KONYHA ÉS KISZOLGALÁS
Visszatutazási engedélyt és más információkért forduljon bármely ügynökünkhöz vagy
HAMBURG-AMERIKA LINE
274 Main Street — WINNIPEG, Man.
Montreal — Edmonton — Toronto — Regina — Vancouver — Halifax.

SEGITHETÜNK ÖNNEK A PÉNZKÜLDÉSNEEL?
A Canadian Bank of Commerce minden országal közvetlen pénzügyi összeköttetésben áll.
Ha tehát pénzt óhajt hazaküldeni, úgy készséggel állunk szolgálatára. Összeköttetésünk révén gyorsabb és biztosabb a mi pénzküldésünk — és a címzett által a tárt nyugtát postafordulattal megküldjük Önnek.
Pénzügyesünknek közel 800 fióka van Kanadában. Menjen a legközelebbi fiók tisztviselőjéhez, avagy írjon magyarul a következő címre: "The Canadian Bank of Commerce, St. Catherine & City Hall, Montreal."
THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
Befizetett alaptőke: 30,000,000 Tartalékalkopok: 30,000,000

MINDEN KANADAI MAGYAR TUDJA, HOGY A KANADAI HIREKET LEDELŐSZŐR A KANADAI MAGYAR UJSÁG KÖZLI AZ ÖSSZES MAGYAR LAPOK KÖZÜL — BEKÜLDTE MAR ELŐFIZETÉSÉT?

\$100.000 lelet!

Az új telep által felcsatelt gázból Winnipeg nagy részét el lehet látni központi fűtéssel. Ezáltal a Portage és Assiniboine Ave. közti városrész lakossága egészen a Colony és Sherbrook St.-ig élvezhetné a központi fűtés előnyeit. A magánkézben levő Northern Development Company hátrálatos terjesztési kérést tesz és ha a Hydro nem előzi meg a fűtélemelő dolozó munkavállalat újabb tervdöntését, akkor Winnipeg polgárai teljesen ki lesznek szolgáltatva a vállalat ön kényének.
A Hydro három év alatt költené csak el a megszavazásra kért összeget, azonban még 1931 folyamán felépítését ültetelét, hogy a Rupert Street-en levő kazánház teljesi-öképességét megkészszeresse.
A következő években még nagyobb arányú fejlődést szeretne elérni a Hydro, hogy szálalt egyszert újabb munkaszkálákat biztosítsa, másrészt pedig megkatarítsa a winnipeg lakosság pénzét aszállt, hogy olcsó vilamos árammal látja el az egész várost. sőt a felhasználatlan energiával még központi fűtőtelepeit is üzemben tarthassa.
Ez a \$100.000 fűtélemelő — mon dotta Mr. Glasco — a központi gőzfűtés útján érhető csak el s ha nem volna Winnipeg városának ilyen berendezése, úgy ez az energia teljesen kihasználatlanul levezne, miután a Slave Falls hatalmas szuharral akkor is eltűnne a folyók vízében, ha nem is használnák ki őket. A Hydro jelenlegi közpon ti fűtési berendezésének teljesi-öképességét éppen meg lehetne két szerelni a város által kiutalandó 750,000 dollárról.
Keressen szívesen dolát: találhatók jelen Winnipeg lakosai részére a Hydro új központi fűtőtelepe — feltéve, ha a szavazati joggal bíró adófizetők megszavazták a 750,000 dolláros költségeket november 28-án.
J.G. Glasco, a Hydro ügyvezető igazgatója tette ezt a nagyhord erejű kijelentést, amidőn részletes terv a Hydro tervei. A fenti adat megállja a legszigorúbb kritikát is miután a Hydro Pointe du Bois melletti erőtelepe minden elfogyasztott számmillió kilowattnyi áram után nem kevesebb, mint száz ezer dollárt takarít meg.

Ne dobjon el \$100.000 SZAVAZÁS A HYDRO központi fűtőtelepét engedélyező rendeletre PÉNTEKEN, NOVEMBER 28-án

Ugyancsak november 1-én távoztak az óhazába Kránitz Ferenc és Orosz József honfitársak azzal a szándékkal, hogy a telet otthon töltik és talán tavaszkor utóból visszajönnek hozzánk. A Sport Egylet két lelkes

KONZULI KERESTETÉS

Felkérem az alant felsoroltakat hogy saját érdekükben mielőbb közöljék jelenlegi címüket az alulírott m kir. konzulátussal:
Király Imréné s. Juhász Anna: Apátfalva. Háktár József: Rábagyarmat. Pichner János: Veszprém, régi címe 621 Main St. Winnipeg Man. Treszl Ferenc: Paks régi címe 812 First St. Calgary Alta. Jaki Lőrinc: régi címe Annahelm, Sask. Martinkó József: szuhogyi illetőségű. Császlóvszky Gáspár: Oravicabánya-i születésű. B. Polonkai János: Szendrői illetőségű. Fellner Lőrincné sz. Györy Magdolna: régi címe 67 George St. Winnipeg. H. J. Robb Józsefné sz. Csapláros Mária: régi címe Regina, Sask. Mátyás Margit volt Béres Jánosné: régi címe 19 Arville St. Winnipeg. Csehmeister Mátyásné: Blythe. Molnár István: Naggyimóti. Schetter Péter: Dunaföldvár. Szabó György: Gönk. Szabó István: Sall. Tezseri Gáspár: Sikátor. Fejes gubuv Márton: Bodony. Kancz András: Felőcsatár. Kertész János végt. elb. főhadnagy. Szabó Sándor: Gebe. Ravasz János: Gebe. Horváth József: Nagynáda. Zimmermann János: Veszprém és Kovács István: Várpalja.
45-48
MAGYAR KIRÁLYI KONZULATUS
Royal Hungarian Consulate
625 Royal Bank of Canada Building
WINNIPEG Man

KARACSONYI TÁRSASUTAZÁSOK AZ ÓHAZABA

Irodánk a legnagyobb hajótársasággal megállapodva november és december hónapokban több társasutazást rendez az alant felsorolt hajókon:

- Nov. 7. Duches of York, CPR, Montrealból
- Nov. 15. Laurentie, White Star, Montrealból
- Nov. 21. Antonia, Cunard Line, Montrealból
- Nov. 28. Duchess of Bedford, CPR, Montrealból
- Nov. 27. Doris, White Star Line, Montrealból
- Dec. 1. Cleveland, Hamburg America, Halifaxból
- Dec. 6. De Grass, French Line, Halifaxból
- Dec. 7. Westerland, White Star, Halifaxból
- Dec. 8. Ascania, Cunard Line, Halifaxból
- Dec. 8. Stuttgart North German Lloyd, Halifaxból
- Dec. 12. Montclair, C.P.R., St. Johnból.

A fenti hajók indulásánál az utasok elhelyezésétől kezdve minden részletig személyesen állunk utasaink rendelkezésére.

A november hó 15. én, 21-én és december hó 7. én induló hajókon kísérünk meg az utasokkal át Európába a az egész uton rendelkezésre áll az utasoknak.

A november hó 21. én induló Cunard hajó utasait Dr. Jánosy István személyesen kíséri az Óházába. — A hajójegy ára: \$90.00 Montrealtól vagy Halifaxból — A vasúti jegy Budapestig \$20.74 — Prágáig \$14.16 Kassáig \$17.93 — Zágrábig \$16.32 Aradig \$21.66 — Temesvárig \$21.53

Ha Önnek szándéka van karácsonyra hazautazni miért nem tart velünk. Mi díjtalanul eljárunk utólagos ügyben gondoskodunk visszatérési engedélyről, segédkezünk csomagjainak rendezésében, várjuk Önt már Torontóban vagy Montrealba való érkezésénél.

Írjon azonnal részletes tájékoztatásért a körje beosztást már most valamelyik fenti hajóra, hisztőljük, hogy jól és kellemesen fog utazni.

CIMONK:

Dr. S.E. JANOSSY & Co.
HAJOJEGYIRODA
543 Queen St. West., TORONTO, Ont.
LEGOLCSÓBB ÉS LEGPONTOSABB PÉNZKÜLDÉS. — BEVÁNDORLÁSI ÜGYEK

NINCSEN TÖBBE EGYETLEN EGY MEGELEDETTEN MAGYAR HONFITÁRS SEM KANADÁBAN, SEM AZ EGYESÜLT ÁLLAMOKBAN, MIŐTA A

Kaufman Allami Magyar Bank

OLY LEKISMERETESEN, GARANTÁLTAN, ELŐNYÖSEN PONTOSAN, OLCSON

vállalja a kívándorolt magyar honfitársak óházi pénztartalásait. ARANKI BESZÉLNEK ÖNMAGUKÉRT

\$ 15-ig postán 50c	távírtalig \$1.25	\$ 50-ig postán \$1.00	távírtal \$1.75
\$ 25-ig " 70c	" \$1.45	\$ 70-ig " \$1.20	" \$1.95
\$ 40-ig " 90c	" \$1.65	\$ 100-ig " \$1.50	" \$2.25

100 dolláron felül másfél százalékos vagyis száz dolláronként \$1.50 Az árák amerikai dollárokból értendőek.

Elvállalunk takarékpénztári kamatoztatásra és pedig felmondás nélküli betétekre 3%, négy hónapi felmondásra 4%, garantált jelzálog levelek után 6% kamatot fizetünk.

KAUFMAN STATE BANK

124 N. La Salle Street CHICAGO, ILLINOIS, U. S.

Vagyunk kb. egymillió háromszáz ezer dollár. A legnagyobb chicagói magyar bank.

A kanadai és amerikai magyarok által — közmegelégedés mellett kipróbálva. — EZ A LEGJOBB AJANLÓ LEVEL

Az egészség első törvénye

"Tartsd lábat melegen" — mondja Dr. Woods Hutchinson neves orvosnadr. A Great West gyártmányú nemezscipők nagy segítségére lesznek Önnek a fenti egészségi szabály pontos betartásánál, mert a leghidegebb időben is melegen tartják lábat és csálal megóvják a megfázástól, influenzaától és tüdőgyulladásától, melyek kivétel nélkül mind fel-fázástól származnak.

A Great West lábbelik a legfinomabb gyapjumezsből készülnek és 40 fokos hidegben is melegen tartják a lábat.

Kérje meg a legközelebbi kereskedőt, hogy ma tiszton ebből családja részére.



WEAR Great West felt COLD PROOF FOOTWEAR

Magyarok! Látogassuk meg a winniepei magyarok egyik régi tagjának **Krausz Jenőnek** "Piccadilly" Budapest (211 Graham St.), ahol magyar cukrásztermékek, fagyalt, gyümölcsök, valamint dohány, szivar, cigaretták, ugyancsak paprika kapható.

50 CENT a Kanadai Magyar Ujság 1931 évi Képes Naptára. Megrendelés már? **MUTASSA MEG ÁLLANDÓ ANGOL CIKKEINKET ISMERŐSEINEK**

Kanada legújabb büszkesége a windsori alagút

Mint már jeleztük november hó elején nyílt meg a világ leghosszabb víz alatti alagútja Detroit és Windsor, Ontario között a Detroit folyó széles medrére alatt.

Eppen egy éve nyílt meg az "Ambassador Hid" Detroit és Windsor között és ugy a két országot összekötő hidnak, mint a most megnyílt alagutnak egy a célja: a két ország egymás közötti forgalmának megkönnyítése.

Az alagút bejárata a detroit oldalon a Woodbridge St. a Randolph és Bates utcák között van és 30 omnibus bonyolítja le a közlekedést az alagút két végpontja között. Ezek a busok fél percenként fognak indulni állomás helyeikről a 39 ülőhely van minden kocsiában. A költség 10 cent és az alaguton teljes 24 órai szolgálat van mialatt egy a vámügynökök, mint a bevándorlási alkalmazottak állandóan rendelkezésre állanak.

Az alagút szélessége 22 láb és mindkét irányban egy-egy autót szabadon közlekedhetik és még van hely egy autóra. Van egy olyan jelző készülék, amely abban az esetben, ha egy autó valaminek következtében megáll, a többi jelző is így azok a megállt autót kikerülhetik. Az alagút két végpontján állandóan lesz egy segélyautó, mely a megállt gépkocsit huzza a másik oldalra. Az alagút mindkét végén szellőztető készülékeket helyeztek el hat-hat fuvóval. Az egyik hat futató friss levegőt hajt az alagútba, a másik hat pedig kiszívja a rossz levegőt és a gázokat. A jelentések szerint frissebb levegő van az alagutban, mint az utcán.

Az alagút alapjában véve kellen acélszövből áll, melynek szélessége hossza egy fél mérföld. Ez a rész a Detroit folyó ágyában nyugszik. A csöveket szállítóják szállították a helyszínre és azután buvárok pontosan elhelyezték a mederben. Egy negyed mérföld hosszú alagút pajzszerű cementfalból készült míg a többi rész már szárazföld alatt fekszik.

Az alagút csöveinek elhelyezésétől 787,500 tonna földet vástak ki és szállítottak el, 80,000 négyzet yard vasbeton (concrete) anyagot használtak fel és 11,000 tonna acélt építettek be. A folyó közepén az alagút 75 láb bal van a vízszint alatt. Az alagút építése két évi munkába és 25 millió dollár költségbe került.

WELLAND, Ont.

A wellandi magyar önképzőkör a hó 8. án megtartott első ülésén és jelmezválasztás vázlatok felvételével sikerült. Már korábban üléseket a szebbnél szebb jelmezek, Tizenegy óra felé, már tömve volt a helyiség a wellandi és környékbeli fiatalokkal. Szűcs testvérek zenekara lelkesen játszott a szebbnél szebb magyar táncokat.

Végre a vezetőség a díjakat a következőknek szánta: 1. Szokós Dezső, 2. Tar József, 3. Hurrák Elza, 4. Székely Rózsika, 5. Lengyel Margit.

A fiatalok késő éjjeli órákban egy felejthetetlen jó est emlékével oszlott szét.

Fényes keretek között tartotta a látványt Elgner József wellandi honfitársunk Horich Mariska községi tanácsnok örvendő wellandi hajadonnal a hó 10. én a róm. kath. templomban. Az esketést szertartást Ft. Hedy Jeromos végezte. A vőlegény Szűcs Veszprém megyei községből vándorolt Kanadába, a menyasszony szülei vel Mór, Fehér megyéből.

Násznapok voltak: Elgner Konrád és Horich Ferenc. Vőlegények: Szeth János, Pisch György, Takács Viktor, Simonka Miklós György Imre, Negele József, Negele Ferenc, Pisch József, Negele Antal Tanasz Miklós Kraheucz Péter, Vadál Péter és Mergl Antal. Koszorús lányok: Peller Mariska, Papp Mariska, Henczel Judika, Papp Mariska Edli Honka Edli Gizike Szeth Teréz, Mánér Miel, Kondor Helén, Pfiffer Miel Hoffer Erzsike, Gróf Annuska és Fábán Bősike.

Aszklövő alatti a nagytemplom megtelt a sok násznapéll. A menében 27 autóból valamint 150 személy vett részt és így ritka fényes nagy esküvőben volt részük a megjelenteknek. Az esketés után a násznép az 50s uccal horvát halban dusan megterített jobbnál-jobb ételek és kitűnő sör mellett végezték a nagy vacsorát, mely után a halban a megjelent fiatalok és idősök egyaránt jókedvűen rőták a csárdást. A násznép a késő reggeli órákban távozott. Sok szerencsét és boldogságot kívánunk az új párnak.

Kovács Mihály.

ROMBOLNAK A BOOTLEGEREK

A múlt héten felrobbantották a niagara-fallsi lengyel hetilap nyomdáját. A tulajdonos szemérmesülten valószínűsíté szerint bosszúálló követkék el a mezenyletet. A lengyel újság ugyanis a múlt nyár folyamán felhívta a helybell lengyel egyesületet, hogy ne árusítsanak sze szes italpiknikjeiken, miután ebből kellemetlenségük támadhatnának. A lengyel szeszcsempészek erre megfenyegették a szerkesztőt, hogy felrobbantják.

A Kanadai Magyar Ujság angol leckéi

83. LECKE

Mi baja van?

Borzasztón köbhögök. Nagyon gyenge vagyok. Hol érez fájdalmat? A torkom fáj.

Mi baja van önnek? Ön rosszul van? Nem érzem jól magam.

Borzasztó fájdalmam vannak a gyomromban. Mikor kezdődtek a fájdalmak? Tegnapelőtt.

Engedje az érverését tapintanom.

Mutassa a nyelvét. Volt az éj folyamán hányása? Émelygést éreztem.

Önök egy kis láza van. Van valamely étvágya? Két nap óta alig ettem valamit.

What troubles you?

I have a dreadful cough. I feel very weak.

Where do you feel pain. I feel pain in my throat.

What ails you? Are you unwell?

I am not well at all. I have dreadful pains in my stomach.

When did the pains begin? Day before yesterday.

Let me feel your pulse. Show me your tongue.

Did you vomit during the night? I felt very sick.

You have a little fever. Have you any appetite? I have hardly eaten anything since two days.

HAJOJEGYEK

az Óházába és onnan ide az összes vonalakra

PÉNZKÜLDÉS

1 nap alatt WINNIPEGRŐL az Óházába BEUTAZÁSI ENGEDÉLYEK FÖLDELADÁS KÖZJEGYZŐI OKIRATOK

JÖJJÖN EL SZEMÉLYESEN VAGY ÍRJON A KÖVETKEZŐ CIMRE:

"PANNONIA"

621 Main Street TELEFON: 21 258 WINNIPEG, Man

Óvakodjunk az

értéktelen utánzatoktól a VILÁGHIRŰ valódi

"DIANA"

SŐSBORSZESZ csakis a Pannoniánál kapható

JÖJJÖN EL SZEMÉLYESEN VAGY ÍRJON A KÖVETKEZŐ CIMRE:

"PANNONIA"

621 Main Street TELEFON: 21 258 WINNIPEG, Man

Allandóan raktáron tartunk és mérsékelt áron árusítunk

DIANA SŐSBORSZESZ valódi SEGEDI PAPRIKÁT PIATNIK JÁTSZÓKARTYÁT MODIANO és RIZ ABADIE cigarettá papirt és helylyt

Jé magyar DOHÁNYt Magyar gramofon lemezeket

JÖJJÖN EL SZEMÉLYESEN VAGY ÍRJON A KÖVETKEZŐ CIMRE:

"PANNONIA"

621 Main Street TELEFON: 21 258 WINNIPEG, Man

HAZAÉRKEZTEK A HUDSON'S BAY

HAJÓTÖRÖTTEI

Valóban a régi kanadai hajóvilág romantikája elevenedik meg előttünk, amikor Taylor vancouveri kapitány naplóját olvassuk. A 65 életév betöltött vén tengeri főka megjárta már a világ összes sós vizeit és legutoljára a Hudson's Bay társaság "Fort York" motorosának volt a parancsnoka. A "Fort York" pedig tudvalevőleg rettenetes viharba került még szeptember 27.-én, úgyhogy kénytelen volt a teljesen vad és alkalmatlan partokon zátonyra futni, hogy legénységének életét megmentse.

A vihar elmúltával azután egyetlen mentőcsónakukban igyekezett a legközelebbi lakott helyre, York Factory kikötőjébe evezni a 15 főnyi legénység, azon ban ez esetben sem több szerencsével. A második napon ugyanis egy hatalmas hullám az eskimók egy részét "kifújta" a csónakból az élelem legnagyobb részével együtt és attól kezdve ismeret erősödött a szél, úgyhogy nem sokra mentek. Végül is teljesen megtelt az erősen megrongálódott mentőcsónak és a megmaradt hajósok kénytelenek voltak partra uszni.

AKIK szerencsésen partra jutottak, azok rettenetes nélkülözések árán, csak öt hét múlva értek emberlaktá helyre. Október közepén már havazott és mire november 7. én teljesen átázva, átfázva és kiéhezve Churchillbe értek, még egyvel keves bedett a számuk. Wastcote gépész ugyanis nem bírta ki a nélkülözéseket és még utközben kiszervezett. Hulladékfából készítettek neki kopsót és a Castegan öböl partján helyezték őri nyugalomra.

A churchill kórházban néhány nap alatt annyira magukhoz tértek az éhhaláltól megmenekült kis hajócsapat, hogy fehér tagjai a múlt hét végén bucsut vehettek eskimó társaltól és a jelenleg csupán kéthetenként közlekedő Hudson's Bay vonatra ülve visszatértek családjukhoz. Legtöbbjük newfoundlandi halászfalujaiba tért vissza, hogy egy időre fakénnel hagyja a hajóját. A Hudson Bay társaság azon cserkereskedelmi telepei, melyek a zá-

tonyra futott "Fort York" motorostól várják felszerelések kiegészítését, kénytelenek lesznek még egy teljes esztendőig várakozni a következő expedícióra.

Megbicskáltak egy magyart

Szarka József tudostónk írja: Lethbridgeben könnyen végtetéses váltató támadást intézett egy honfitársunk ellen egy ruszin asszony, miután több magyar asszálát kért tőle. Az asszony úgy látázk nem valami kedvesen fogadta a magyarokat, mire azok sem használtak megtisztelő jelzőt vele szemben.

Honfitársaink legnagyobb meglepetésére azonban a ruszin asszonyosság egyszerre hatalmas kért rántott elő és megebesítette Balázs József honfitársunkat. Szerencsére Balázs beszállása nem veszélyes és remélhető hogy egy hónapon belül annyira felépül, hogy dolgozni is tud. A harcias ruszin asszonyosságot kétezer dolláros övődék alá helyezte a bíróság a törvényeségi tárgyalásig.

W. H. BYRCE, Manager Money Order Department, Canadian National Express, 355 McGill Street, Montreal

KI MIT TUD, KI MIT LAT, KI MIT HALL: KÖZÖLJE A KANADAI MAGYAR UJSÁGGAL

UTAZZÉK AZ ÓHAZABA

a CANADIAN PACIFIC

utján

Nagy, gyors és modern gőzcséink Montreal, Quebec és Saint John, N. B. kikötőkből indulnak közvetlenül Cherbourgba, Antwerpenbe és az angol kikötőkbe.

HARMADOSZTÁLYU HAJOJEGY a kanadai kikötőből CHERBURGIG csak \$90.00

Winnipegől Budapestig csak 11 napot vesz igénybe az utazás! Utlevél- és visszatérési ügyekben bővebb felvilágosításért forduljon a helybeli CPR Ügynökhöz avagy írjon magyarul a következő címekre: R. W. Greene, Edmonton, Alta. G. R. Swallow vagy D. I. Lalkow, Saskatoon Sask. — L. Pánczál, 372 Main St. Winnipeg, Man.

W. C. CASEY 372 Main Street, — WINNIPEG, Man.



KARACSONYI TÁRSASUTAZÁS

"De Grasse"

gőzcsón

Indulás NEWYORKBÓL 1930 DECEMBER 4-én

avagy HALIFAXBÓL 1930 DECEMBER 6-án

Egyenesen Havre kikötőjébe

EZT A TÁRSASUTAZÁST NYUGATI IRODÁNK IGAZGATOJA SZEMÉLYESEN VEZETI

A French Line nagyserű elhelyezkedési lehetőségeket biztosít utasainak a "De Grasse" gőzcsón, melynek konyháját és kizsoltásként igen előnyösen ismerik Kanada magyarjai. Teljesen díjtalan orvosi szolgálat, a kabinokban ragyogó mosó, tisztaság mindenütt és kényelem. Látogassa meg szeretettel az idén karácsonyra! Köllön gondall kezeljük utópoggyásait a gondoskodunk arról, hogy otthon érse magát a hajón.

Olcsó jegyek Európa bármely pontjára

Bővebb felvilágosításért forduljon bármelyik Ügynökünkhöz!



„HAZÁDNK
RENDÜLETLENÜL
LÉGY HIVE, OH
MAGYAR!”



MAGYARORSZÁGI HIREK

A KANADAI MAGYAR UJSÁG
BUDAPESTI SZERKESZTŐSÉGEK JELENTÉSEI
BUDAPESTI SZERKESZTŐSÉGÜNK CÍME: HEGEDŰS SÁNDOR UCCA 18. IV. 2.

„CSONKA-
MAGYARORSZÁG
NEM ORSZÁG, EGÉSZ
MAGYARORSZÁG
MENNYSORSÁG”



OLCSÓBB KENYERET A NÉPNEK!

Nem tudják megérteni az emberek azt, hogy hogyan lehet olyan drága Magyarországon a kenyér, amikor a búzának sem mi ára nincs? Nem tudunk mit csinálni a búzával, viszont a városi ember nem tud annyit keresni, hogy a kenyér árát elteremtse.

Budapest törvényhatósága közgyűlésén felszólaltak ebben az ügyben, hivatkoztak arra, hogy nagy általánosságban 28-30 és 32 fillér a barna kenyér ára, egy pék azonban kiugrott a kartellből és husz fillért adja a kenyér kilóját. Utasították a községit kenyérgyárat, hogy vegye fel a versenyt és lássák el olcsó kenyérral a magyar főváros lakosságát.

höz szükség van arra is, hogy a vezetőberek nagy jövedelméről mondjanak le, olcsóbban termeljék és olcsóbban juttassák az iparcikkeket a fogyasztókhöz.

Amíg ezt elérjük, addig még a fogyasztóknak egy másik csatát is meg kell vívniuk. Az élelmickek árát le kell szorítani. Nemcsak a kenyér árának lecsökkentéséért folyik a küzdelem. A husz fillért a mérsékelték és a mérsáros ipartestület úgy döntött, hogy egy pengő hatvan fillér árban fognak marhahúst a piacra dobni. A huszpar különben kissé fellendült, mert Olaszország, mint felvevő piac jelentkezett.

Leépíteni a magas árakat olcsóbbá tereíteni minden vonalon! Ez az új jelző! Olyan ereje van ennek az akciónak, hogy ezt a mozgalmat többé megállítani nem is lehet. Egy év leforgása alatt a buza ára 47 százalékkal, a zab 36 százalékkal, a rozs 56-al, a kávé 45-el, a rizs ára 42 százalékkal, a gummi ára 70 százalékkal, a cink ára 38 százalékkal a nyerspetróleum pedig 45 százalékkal esett. Ilyen körülmények között az éleltek is nagy általánosságban olcsóbbnak kellene lenni.

A gyümölcs és fozelékféle az idén már sokkal olcsóbb volt, mint egy esztendővel ezelőtt. A gazdák arra gondolnak, hogy közvetlenül a termelőhelyről ők maguk fogják az árúkat fel szállítani. Magánosok, a hatóságok, mind azon törik a fejüket, hogy hogyan volna lehetséges az olcsó élemezést és a városi lakosság ellátását biztosítani? A falu eddig csak hatósági ellátásként kapott olcsó csizmát és gunyát. A szabadke reskedelem révén próbálják ezeket a nehéz kérdéseket elintézni.

Sajnos azonban ezt, nem mondhatjuk. A gazdáktól elvették olcsón a gabonát, ellenben a pékek nem részesítik a fogyasztót az olcsóság áldásában. A szövő ipar is tartja a régi árakat, holott a gypju ára ötvenszázalékkal esett és csupán egyes szöveteknél mérsékelték néhány százalékkal az árakat. A pamut ára 33 százalékkal zuhant le, a pamutból készült szövet azonban csak 15 százalékkal lett olcsóbb.

Nehéz a megélhetés az országban. A jövedelmeket szinte képtelenség emelni, inkább arra kell törekedni, hogy olcsóbb legyen a termelés, mindenki könnyebben tudja megfizetni a szükségleti tárgyakat. Az állam a maga részéről elvan szánva arra, hogy a közterheket mérsékli, az ország nagy gépezetét lassan lassan leépíti. Egyszerre azonban ez sem megy, hiszen ha ehhez az eszközhöz nyulnának csak a nyomorgók számát növelnék, ezt pedig senki sem akarja. A termelés átszervezésének időszakát éljük. Minden komoly gazdasági tényező összefog, hogy a nehézségeket valahogy legyűrhesse az óhaza.

Még azt sem lehet mondani, hogy a munkabérek magasak lennének, hiszen messze elmaradnak ezen a téren Ausztria, Németország és Franciaország mögött. Németország már felszólította a kartellekbe tömörült iparokat, hogy jeleljék be az ármérőleéseket. Egész bizonyos, hogy eredménytelen fog járni ez az akció, de nálunk is kell jönnie az olcsóbbodásnak.

Az iparban a tökéreossebbek irányító szerepe is sokkal nagyobb, tehát egy ideig talán tartathatják az árakat az általánosban. A jelek szerint azonban közvéleményen szemben azon maguk a cseh kacsázók valószínűleg nem maradhatnak közömbösen, hanem befutaladtak a nagy kiböcek. Az ország talpraállítása terjedésű fő vízébe.

Hétről-hétre

Az Óhaza vezetőinek erős elhatározása, hogy a legszigorubb takarékossgot hajják végre minden vonalon. A pénzügyminisztériumban három napon keresztül tárgyalták azokat a rendeleteket, amelyek hivatnának a takarékossg kérdé megvalósítani. A tisztviselők létszámot tíz százalékkal fogják apasztani, megszűnnek a különböző kiküldetések és eltörlik a segélyeket valamint a jutalmazásokat.

Az inségakció élére maga Horthy Miklós, Magyarország kormányzója állt. Ernst Sándor népjóléti miniszter dolgozza ki a javaslatokat. Horthy Miklósné, a kormányzó felesége pedig a társadalmat szervezi. Azt szeretnék elérni, hogy a télen senki se nélkülözzen Magyarországon. Ez nem könnyű feladat, de a nehézségektől a vezetőkrök nem riadnak vissza. Herceg Eszterházy kétszáz ezer pengővel nyitotta meg a gyűjtést és egy a testületek, mint a magánosok nagy összegeket áldoznak.

Eltávoztott Buttler Wright amerikai követ, akinek a tiszteletére az amerikai magyar kereskedelmi kamara bucsuvasorát rendezett. Az amerikai követ nagyon megszeretett bennünket. Csak egy esztendőre akart hozzánk jönni és négy évig maradt nálunk. Azzal bucsuzott tőlünk, hogy arra kért bennünket: legyünk bizakodók, mert Magyarországnak nincs oka a lemondásra.

A magyar ipar heta vete az elmúlt néhány nap. Ugy Budapest, mint az ország összes városában egy hétig csak magyar árut árultottak. Mindeközben hívták fel a gyermekek figyelmét a magyar ipar fontosságára. Mindenki az a felfogás erősödött meg, hogy nem egy magyar hetet kellene rendezni, hanem ötvenkét magyar hétnek kellene lenni ebben az országban. A magyar ipar különösen az utóbbi idők óta olyan bámulatos módon fejlődik, hogy igen sok vonatkozásban felveszi a versenyt a külföldi iparcikkekekkel.

A városházát megruhmozták a munkanélküliek. 27 fűtőállásra hirdettek pályázatot és 1600-an jelentkeztek. Az állás

pedig nem valami fényes. Az iskolafűtők kályhánkat harminc fillért kapnak és körülbelül három pengőt keresnek meg egy nap.

A kormányzó jelenlétében két nagy református intézményt avattak fel Kecskeméten. A kormányzó lelkészre az alföldi nagy városba Klebelsberg Kunó kultuszminiszter és Zsitvay Tibor igazságügyminiszter. Felavatták a református tanítóképző intézetet és a Bodor Zsuzsanna református leányotthont. A kultuszminiszter beszédében azt hangsúlyozta, hogy kerülni kell mindazt, ami a magyart a magyartól elválasztja. A refor

mátus intézmények után Sopronban az evangélikus teológiai fakultást nyitották meg utána pedig a szegedi katolikus fogadalmi templomot avatták fel. A kormányzat különben az a törekvése, hogy ne csak Budapestet fejlessze, hanem a vidéki városok jövőjét is biztosítsa.

A törvényszéken is érdekes események játszódtak le. Kötői általi halálra ítélték Takács Lajosné, az egyik szolnoki arzenos gyilkost. Beke Mihály né életfogytiglani fegyházra, Pápai Ferencné 15 évi fegyházra, Nagy Károlynét öt évi fegyházra ítélték. Takács nemcsak a férjét ölte meg, hanem hivatalosan foglalkozott a mérgezésekkel.

Új muzeumot rendez be Kecskemét

A városi muzeum ez évi ásatással a magyar középkor életének emlékeit után folytatódott. A török hódoltság előtti idők viszonyaihoz kutatják az anyagot, amelyben nagyon szegény az ország minden muzeuma és az eredmény olyan nagy jelentőségű, amely amellet, hogy felbecsülhetetlen értékkel gyarapítja muzeumunk anyagát, országos viszonylatban is kiemelkedő, mert hozzásegíti az eddig sehol meg nem valósítható tervhez, hogy egy magyar középkori termet berendezhessen.

öt helyen folytatták a kutatásokat a nyáron: Baracson, Lajosmizsén, Tiszauhágon, Fülöp-Jakabszálláson és Ágasegyházaán és mind az öt helyen rendkívül nagy eredménnyel. Ot középkori magyar templom romjait tárták fel és nemcsak a templom alaprajzait sikerült felfedezni, hanem igen sok a-

nyagot kaptak az akkori életre. Egy feltárt lakás maradványai között a lakás egész berendezése követhetethető tárgyi emlékek kerültek elő. Felszínre hozták pl. egy kályhaszemekből álló kence darabjait és a maradványokból sikerült fog egy középkori kemencét összeállítani.

A talált anyagból nagyon fontos adatokat kapott a muzeum a középkori magyar élet megismeréséhez. A lakások romjából követhettni tudnak az akkori építkezésekre, a lakások berendezésére. A muzeumnak, mint említettük, most az a terve, hogy az emlékekből berendezzen egy középkori termet, mely egyedülálló lesz az országban. Az új terem újabb érdekes soggal hívja fel a tudós kutatók figyelmét Kecskemét folyton fejlődő, gazdagodó muzeumára.

DÁNIA A HADSEREGÉT EGY RENDŐRHADTESTTÉ FEJLESZTI VISSZA

Koppenhágából jelentik: A nemzetvédelmi miniszter a dán képviselőházban törvényjavaslatot terjesztett be Dánia lefegyverzéséről. A törvényjavaslat értelmében a hadsereget egy rendőrhadtesttel/helyettesítik, amelynek költségvetése nem haladja meg az évi 7 millió dán koronát. Az új hadtestben tábornokok és ezredesek nem lesznek. Az eddigi hadsereg tábornoki és ezredesi címet helyett az inspektori címet hozzák be. A dán hadiflottát szintén megszüntetik és egy kis állami flottával helyettesítik, melynek ösztönnatartalma nem haladja meg a 13,000 tonnát. Dánia a jövőben csak 12 repülőgéppel fog rendelkezni.

50 CENT a Kanada Magyar Ujság 1931 évi Képes Naptára Megrendelte már?

ROTTERDAM — VOLENDAM NEW AMSTERDAM és VEENDAM

Holland Amerikal Vonal kizárólag velt hajó. Hajóindulás hetenként New Yorkból. — Mérsékelt árak

Kitűnő elhelyezés és ellátás minden osztályban. Segítségére leszünk a szükséges iratok megszerzésében

Magyarországból — Kanadába.

Közvetlen összeköttetés ROTTERDAM és HALIFAX között. Iradánk és képviselőink minden nagyobb városban. Felvilágosítást nyújt minden helyi úgynök vagy a

HOLLAND-AMERICA LINE
673 MAIN STREET
WINNIPEG, Man., Canada.

MAGYAROK! — TUDJÁKE AZT, HOGY AZ Empire Eléltbiztosító Társaság saskatchewan igazgatója magyar származású ember, hogy az Empire Eléltbiztosító Társaság Kanada egyik legerősebb biztosító intézete, hogy egy 20 éves biztosítás által előnyösen takaríthatja meg pénzét, védheti meg pénzbelleg családját, és magas "osztalék-kamatot" élvezhet megtakarított pénze után. — Ha Ön szereti a családját és komolyan veszi az életet, úgy ne hagyja magát biztosítás nélkül, hanem írjon aszonnal magyarul a következő címre:

GOLDSTEIN JENŐ kerületi igazgató
406 Birks Building SASKATOON, Sask.
P.O. BOX: 780, Telefon: 5875

Nincs többé ószhaj!

A

VÖRÖS KERESZT HAJFIATALÍTÓ

még a legszürkébb hajnak is visszaadja a régi fiatalos színét. Ne jöjjon szürke, deresedő fejfel, az őt hátráltatja az éltben, ha könnyen visszavereszeresetheti a fiatalos kintészet.

A VÖRÖS KERESZT HAJFIATALÍTÓ

a modern vegyészeti tudomány egyik legnagyobb diadala. Csodálatos találmány! Nem festék, nem fest, hanem a régi színt varázsolja vissza. Könnyen s tisztán kezelhető.

Egy üveg Vörös Kereszt Hajfiatalító ára egy dollár s 25 cent és aki ez összeget befűdi, az bárhol is bérmelve használhat utantöltési asszonnal megkapja. Ot üveg egyösszer megrendelve \$5.00. Kérje címét és a pénzt erre a címre:

VÖRÖS KERESZT PATIKA

8901 BUCKEYE ROAD, CLEVELAND, OHIO.

A nagy híres amerikai Vörös Kereszt Hajpótló készlet ugyanitt kapható s az ára két dollár és ötven cent.

VÖRÖS KERESZT NAFTIN KENŐCS, NAFTIN SZAPPAN ÉS VÉRTISZTÍTÓ

MELYEK CSAK NÁLUNK KAPHATOK

Megszünttet hosszabb használat után orr vörösséget, orrcsepket bőlél és kivűli. Elimulazt mindennemű sebeket és viszketegségeket. Csodálatos, rögtön enyhít és gyógyító. Legjobb, legolcsóbb gyógyszer minden bőrbajnak.

Teljesen ártalmatlan, pártatlan hatású. Csak akkor hegeszt be a sebeket, ha már az összes tisztáltságot eltávolította.

Viszketegség, röh s hasonló bajok ragadóak s azért ezeket gyorsan kell kezelni. A fenti három szer együttes gyors használata segít. Kijűdjön HÁROM dollár alatti címre s mindhárom szeret használni utantöltési asszonnal megkapja.

Vörös Kereszt Patika

8901 Buckeye Road, Cleveland, O.

KIVONAT EGY HONFITARSUNK ELISMERŐ LEVELEBŐL:

"Le akarom tépni a ruhámat napközben, annyira megkintott a viszketés. Egész testem tele volt vízes hólyagokkal a véres pattanásokkal. Aludni nem tudtam. Mikor a Vörös Kereszt Patika gyógyszerreit meghoztattam s használni kezdtem, már a következő éjjel jól aludtam, állapotom naponta javult s három hét múlva s kellemetlen bajtól, mely életemet pokollá tette, teljesen megszabadultam."

John K.

SCHLEIER JANOS

ÓHAZAI SZAKKÉPZETT MAGYAR-NEMET BORBÉLYMESTER

Winnipeg-on a St. Marys Ave. 210 alatt (a Main St. és a CNR. Állomás között)

új üzletet nyitott

és ezúton is kéri a winniegei honfitársak pártfogását.

FORDULJON TELJES BIZALOMMAL HOZZÁNK

UTLEVELEK, HAJÓJEGYEK, BEUTAZÁSI ENGEDÉLYEK KÖZJEGYZŐI MEGHATALMAZÁSOK ÖGYEBEN

FRODANK minden ügyes-bajos dolgaiban gyorsan s pontosan eljár és telkielmereset elintézéséről biztosítja.

H. SCHUMACHER, kir. közjegyző

GLAUG ISTVAN, a magyar osztály vezetője
1607 Eleventh Ave. REGINA, SASK

FIGYELEM! BIZTOS JÖVŐ!

The Colonist's Service Association Limited

CALGARY, 812 1. Street East, Alberta.

Nyugat-kanada legkiterjedtebb MAGYAR telepítő és pénzügyi vállalat.

INGYENES MUNKAKÖZVETÍTÉS.

25 dollár lefizetés mellett bárkinek adok 100 acre földet buss-termőföldet Alberta legjobb vidékén. Az első négy évben nemmitől sem fizetni való nincs. Földék ára akoranként 6-10 dollár. Elvezetők s kőkők, templom, szőlők, vasút s közletem. Eddig 250 megtelepedett magyar család bizonyítja a földék jósgát.

Calgarytől keletre azaz mérűlőre kitűnő öntözött berendezéssel ellátva adok bárkinek 100 acre földet buss s zöldségtermő földet akoranként 30-50 dollár vételáron. Lefizetésnél s vételár 75%-a. A földetűl igan kedvez feltételekkel fizetendő. Bárkinek, aki ezen földetűl s adóit, adok kivánságára készpénzre egyező dollár összegűt és feladatok, bevétel s teljesen elkészítet 50 acre földet kényelmi viszonyok között. Bővebb felvilágosításért forduljon az iradónk.

PENZKÜLDES, BEUTAZÁSI PAPIROK BESZERZÉSE, ÖGYVEDI ÉS KÖZJEGYZŐI SZOLGÁLAT

MACDONALD'S Fine Cut

Aki maga sodorja cigarettáját — az jobb dohányt nem talál

Minden csomag dohányban

ZIG-ZAG Cigaretta Papir ingyen

GYŰJTSE A KÉPES KÁRTYAKAT!

15¢

Minden háznál legyen "DIANA" SÓSBORSZESZ

Kanadai Magyar Ujság

Entered as Second Class Matter, Post Office, Ottawa, Ont. Canada.
Published by the Canadian Hungarian News Co. Ltd.
375 Hargrave St. WINNIPEG, Man. Canada. Telefon: 23747.

Szerkesztő: BACSKAI P. BELA Editor

Nagyobb hirdetések árát kívántra azonnal küldi a kiadóhivatal.
Rates on advertisement contracts furnished on request.

ELŐFIZETÉSI ÁR:

Kanadában 1 évre \$3.00, Félévre \$1.50 Külföld \$4.00
Subscription in Canada 1 year \$3.00 half year \$1.50
To foreign countries 1 year \$4.00

Apróhirdetések előre fizetendők

Legkisebb hirdetés 50 cent. Hármas-
mori hirdetés \$1.25. Küldje be Money
Orderen vagy helyesen a kiadóhoz
hirdetéseit.

UNALMASAN HOSSZU órái és lábi
esték kellemesen telnek egy játékos
PIATNIK KARTYÁ-val. Ár 75 cent.
PANNONIA, 621 Main St. WINNI-
PEG, Man. 38-9

ELADÓ FARMOK két 230 holdas farm
6 és 8 mérföldre a városról, mindköt-
vön 190 hold művelés alatt, 100 hold
ugar, jó épületek, jó víz és föld bőve-
ges teltek. Ár \$16.00 holdanként,
egyhárom részre, a fennmaradt
összeg a termés egyharmadával tör-
lesztendő. A "Park Belt" magyar te-
lepen. Bővebb felvilágosítást ad W.
FLOHR, QUINCY, Sask. 43-7

KERESEM YADÁSZ IMRE né, szüle-
tem Simon Anna édesanyját. Ő a
vagy a róla tudók értesítsenek 10-15
nyes címre, hogy megköny-
nyebíthessem életemet. Cim: YA-
DÁSZ IMRE, 40 Pearl St. BRANT-
FORD, Ont. 45-7

ELADÓ FARMOK! Kedves barátom,
a stratonai magyar telepen még most
is lehet jó és olcsó farmot, ahol óhaj-
tal módra mindent termelhet. Jöjjen
azonnal vagy írjon J. DEMETER
BOX: 84. STRATTON, Ont. 45-8

MEGSZÁLLT TERÜLETEN, a te-
mesvári strand mellett, Kriszán tele-
pen 200 négyszögletes telken épült
új ingatlan, két szoba konyha, für-
dőszoba, két szoba konyha, güm-
kammera, két az udvaron fiatal gyü-
mölcsfák, körül bekerítve 45 ezer lei
rátáblással 150 ezer leirt eladó. A
tulajdonosnak 105 ezer lei fizetendő,
más adónak nincs. Érdeklődők írja-
TERHÉSZ Márton 1456 City Hall Ave
MONTREAL, Que. címre. 46-7

KERESEM HÍDVÉGI György sógorom,
akl 1926-ban jött Kanadába Tolna
megye Tamási községből, kérem őt
vagy a róla tudókat tudassák címét:
KOVÁCS István Room 7 Stafford Bldg
LETHBRIDGE Alta. 47-8

HÁZASSÁG céljából szeretnék meg-
ismerkedni egy 18-25 év közötti re-
formátus leánnyal. Saját farmom
van és az óházában 15 hold földem.
28 éves vagyok, csakis fényképes le-
velet "Szerény" jellegre a kiadóhiva-
tal továbbít. 375 Hargrave St. Win-
nipeg.

MIKSZÁTH KÁLMÁN: A JÓ PALÓCOK

Eszevesztem rohant le a garádcsonk; tudta, mire léer,
szalatt már Péter lent lesz ... még messzebb lesz — a tulvilá-
gon.

Egyszerre értek a torony alá férj, feleség. Csak hogy az
egyik a magasból, halva.

Mégis csak a fekete kendőt kellett volna elhozni ehhez
a találkozáshoz.

Zsófi némán borult a holttest fölé, csókokkal borította s
sokáig tartá átkarolva, görcsösen.

Mikor erőszakkal elszakították onnan, akkor is olyan
szelíd, olyan nyugodt volt a bánatos arca, mint egyébkor. Nem
volt még sem szava, sem könnye.

Visszaforodult, egy utolsó tekintetet vetett a halottra és
összereszkadt.

Majd felkelt, megragadta acélérvével az öreg asszony vál-
lát s szilaj, dult arccal, tompa hangon kérde:

— Minek hozott kend ide? Honnan fogom őt ezentul
várni?

S könnye csak most ért meg, mint a kiengedett patak.

MIKSZÁTH KÁLMÁN: A JÓ PALÓCOK

AZ A POCANY FILCSIK

Olyan bolond gyanu van elterjedve Csoltón, Majornokon,
Eodokon, hogy az öreg Filcsik híres bundája csak képzeltbéli;
beszél róla, kérkedik vele, fölteszi, de tulajdonképpen nincs bun-
dája s talán nem is volt soha.

Már pedig volt. A gózonlak (mert a Bágyon túlról köl-
tözött mihozzánk) nagyon jól emlékezik rá, kivált az öregeb-
bek. Hosszu, sárga alkotás volt az, széles fekete báránnyör-
gallérral, melynek két végén in natura lóg le a báránnyör-
möstül, bojtak, s két szép ezüst csatt tartja össze. A bunda
két alsó csücskén egy-egy zöld tulipán kihimezve skóffummal.
Távolabb különféle madarak valának láthatók, rendszeren vörös
szinben, hátul pedig Miskolc városa számtalan házával és vala-
mennyi templomával: még a kálvinista kakas is ott áll az egyik
tornyon.

Igazi remekmű ez, melynél nem kímélt sem fáradságot,
sem anyagot a szűcs.

De nem is a gózoni Mócsik csinálta azt, hanem a leghi-
resebb szűcs egész Miskolc városában. Még ha félőrnnyit hátt



Élvezet és jövedelem

harmonikáink tulajdo-
nosainak osztályrészre.
Aki harmonikázik, az
nemcsak unalmát ön-
ét, de szép keresetre is
tehet szert. Erős a
nyargaló kézüllés har-
szereink felérek egy
édes zenekarral. Ha
jó harmonikát akar vé-
szárolni, írjon azonnal
árjegyzékünkért. In-
gyen megtanítjuk ját-
szni! Árunk a legala-
csonyabbak.

Ruatta Serenelli Co.
1014 Blue Island Ave.
Dept. 10 Chicago, Ill.

A magyarok találkozó helye EDMONTONBAN!

EMPIRE HOTEL

10246 96th St. Telefon 25075
Jutányos árak, pontos kiszolgá-
lás, csengőszolgálat minden-
egyed szobában!

Magyar Gyógyszertár Torontóban

Ha beteg, vagy bármire szüksége van, amit patikában megkaphat,
keresse fel magyar gyógyszerárunkat.
DIJTALANUL ADUNK TANÁCSOT HA FELKERES VAGY HA
LEVELET ÍR
POSTAI MEGRENDELÉSEKET PONTOSAN KIKÜLDJÜNK!
H. HASHMALL LTD.
gyógyszerész és vegyész
315 Dundas St. W. TORONTO, ONT.

HA

RAYMOND és környékén, ahol CUKORRÉPA, DOHÁNY
és mindenféle kertüvetemény megterem, akar földet
venni,
CSALÁDJÁ, vagy ROKONA részére Bevándorlást Engo-
lélyt akar beszerezni,
HAJÓJEGYET akar venni, vagy PÉNZT akar küldeni
SZEMÉLYTESN, VAGY LEVELELEGG FORDULJON
NEMEDY GYULA RAYMOND, Alberta.
P. O. BOX: 238.
MAGYAR TELEPÍTŐ IRODAHOZ

HAZAUTAZÁS

Ha háza akar utazni, úgy csatlakozzék az általam rendezendő
társasutazáshoz. Ilyen társasutazás indul minden két héten. Írja
meg hogy mikor akar utazni és én biztosítom helyét, díjmentesen
elkészítem szükséges iratát, megszerzem a visszatéréshoz szükséges
bebecsátást engedélyt.
Részletes felvilágosítást írjon azonnal a legelső magyar
irodához.
KONYHA FERENC, közjegyző
6 First Ave. YORKTON, Sask.

KELEN SÁNDOR BANKHÁZA

Cim: ALEX. A. KELEN
1456 City Hall Ave. MONTREAL

INGYENES sorsolásban

vehet részt ha Kelen Bankházával
küldi a pénzt!

MINDENKI, KI NOVEMBER ELSEJÉTŐL AZ ÉV
VÉGÉIG BANKHÁZUNKKAL KÜLDI A PÉNZÉT
AZ ÓHAZÁBA, RÉSZT VESZ AZ ÚJÉVKOR
TARTANDO SORSOLÁSBAN. ŐRIZZE MEG A
PÉNZKÜLDŐ NYUGTÁT, — A RAJTA LÉVO
NYOMTATOTT SZÁM A SORSJEGY SZÁMA!
TÖBB DIJ LESZ! KÉSPÉNZ-DIJAK:

Első díj	\$50.00
Második díj	\$20.00
Harmadik díj	\$10.00
Negyedik díj, öt egyenként \$5.00	\$25.00
Ötödik díj, 12 egyenként \$3.00	\$36.00
Hatodik díj, 12 egyenként \$2.00	\$24.00

HUZÁS KÖZVETLEN ÚJÉV UTÁN HIVATALOS
SZEMÉLYEK JELENLÉTEBEN!
KERJEN PÉNZKÜLDŐ LAPOKAT

Hazautazáskor foglalja le jegyét előre.
Hajójegyét bármely vonalra biztosít-
juk. Indulás majdnem minden nap van.
Ha megírja mikor érkezik Montrealba,
megvárjuk a vonatnál, autóval hajóra
visszük. Karácsony felé négy társasuta-
zást rendezünk saját vezetés alatt.
Küldje be utlevelét s azt meghosszabbítat-
juk. Ha utlevele lejárt, fénykép is kell.
Vizumokat megszeressük. Visszavár dor-
lási engedélyt 12 hónapi érvényű díj-
talanul megszeressük. Bevándorlási
engedélyek:
FIOKIRODA PORT COLBORNE, ONT., HOL LEG-
KITÜNBŐBB FARMOKAT TUDUNK AJÁNLANI
ALEX. A. KELEN
1456 City Hall Ave.
MONTREAL, P. Q.

TRAVEL

HAMILTON, Ont.
A
Legválogatottabb
Beszélő
képek

Palace—Színház Hamilton

A Palace az egyedüli színház
HAMILTONBAN
ahol nem csupán beszélőképek
vannak, hanem ahol a legelő-
rendű művészek, akrobaták és
táncosnők is személyesen lá-
nak fel a színpadon.

SEGITSÉN A SZOMSZÉDJAN

Nem egy farmercsalád ma nagyobb szükségben van, mint ennek
előtte bármikor. Saskatchewan tartományban már másodikban rossz
volt a termés, mely sajnálatos körülmény a jelenlegi alacsony gabona-
árakkal együtt szomorú helyzetbe sodorta a gazdákat. Mindehhez jár-
ult még a korai hóvihár és az általános gazdasági lehangoltság, minek
következtében nagyon súlyos a gazdasági sorsa.

A Saskatchewan Wheat Pool a United Farmers of Canada (Sask
Section) közreműködésével ruhát és más feltétlen szükséges cikkeket
fog kiosztani a nyomorban szenvedőknek, a 8, 9, valamint a 11 és 16
poolterületeken. A Vöröskereszt Egyetét nagy elfoglaltsága miatt es-
tuttal nem az egész tartomány területén, hanem az 1, 7 és 10-es poolke-
rletekben fogja a kiosztást végezni.

Bizonyára van minden vidéken több olyan család is, mely tud
nélkülözni néhány ruhadarabot. Különösen lábbeli és gyermekruhák
lesznek a legnagyobb szükségben. A pooltagokat és másokat is esuton
kérjük fel, hogy a legközelebbi poolbizottsághoz juttassák el nélkülö-
hető ruhadarabjaikat.

Valóban a pooltagoknál mulik most, hogy arra szorulókat megfele-
lő segélyben részesüljenek. Eppen ezért esuton fordul a pool vezeté-
sége a jobbmódu és jószívú gazdákhöz, hogy szívesen embertársak
felsegítésére. Aki csak teheti, most tegye meg felebarátj kötelességét.
Az eredmény nem fog elmaradni: egész Saskatchewan lakossága, mint
egy ember fogja meghálálni a jótéteményeket, majd ha jómélt felvirrad,
a farmereknek Nyugatkanadában. TEGYE MEG KÖTELESSÉGÉT!

Saskatchewan Co-operative Wheat Producers Ltd.

HEAD OFFICE: REGINA, SASK.

A Kanadai Magyar Szövetség országos elnökétől és titkártól
kapott felhatalmazás folytán, ügynökségem útján a Szövetség részére
készített új állami költségvetés tervezet alapján
A KANADAI MAGYAR SZÖVETSÉG TAGJAIT
16 és 50 éves életkor között foglalkozási különbözéssel
\$2.25 Havi díjért
a következő védelemben részesíthetem
EZER DOLLÁR ÉLETBIZTOSÍTÁS
ÖTSZÁZ DOLLÁR KÜLÖN BALESETI ÉLETBIZTOSÍTÁS
ÖTSZÁZ DOLLÁRIG TERJEDŐ CSOMAGOLVA BÉGIÉLY
NEGYVEN DOLLÁR HAVI BALESETI VAGY BETEGSÉGVÉLY
Kötelező orvosi vizsgálat — Magyar kötvények — Magyar levelezés.
Beállítás díj \$3.00. Havi díjak negyed, fél vagy egész évenként előre
fizetendők. A tagok segélyezésére való jogosultságuk ideje alatt ingyen
kapják a Szövetség hivatalos lapját a KANADAI MAGYAR UJSÁGOT!
Írjon felvételi ívrét. — 300 Main St. WINNIPEG, Man.
Istvándy Miklós vezérügynök, Szabó Károly irodavezető.

BRITISH COLUMBIAI MAGYAROK ELSŐ IGAZ SIKEREI MAGYAROK ALTAL TERMELT ÉS GYARTOTT

British Columbiani cigaretta és pipadohány

TETSZETŐS BADOGDÖBOZBA CSOMAGOLVA MÁR KAPHATÓ. —
A DOHÁNY ÁRAN ES MINŐSÉGBEN MINDEN VÁRAKOZÁST FE-
LÜLMUL. — VISZONTELARUSITOK MEG KERESZETNEK.
F. X. VESELSZKY, Vancouver Bower Bldg.
Elárusított névsorát küldeni fogjuk!

ALLATÁRAK

Hogyan kerülhetők el a székreké-
dés káros következményei?

Meglepő, hogy mily gyorsan szűn-
tet meg Nuga Tone a legmakacsabb
székrekedést is és hogyan szabadítja
meg a szervezetet a felgyülemlett
mérgektől, melynek sok mindenféle
bajnak az előidézője. Ezek közé sorol-
ható a rossz étvágy, emésztési zava-
rok, puffogás, fejfájás szédülés veze-
és hólyagbántalmak, az ideg és isom-
rendszer gyengülése, általános kime-
rültség, álmatlanság, fáradt érzés és
súly és erővesztés.
Nuga Tone jó egészséget hozott
sok ezer embernek, akik gyarapodtak
erőben, erélyben már rövid használat
után. Nuga Tone azonnali nyugodt
frissítő alvást idéz elő és azt a boldog
érzést, amit a jó egészség tudata kelt
és emberben. Nuga Tone mindenütt
kapható ahol orvoságot árulnak, ha
nem volna raktárban a kereskedőnél
ahol ön vásárolni szokott kérje, hogy
rendelje meg részére a nagyban áru
sítótól.

Tőzsde

Az e heti winniepi helybeli zá-
ró árak a következők:

BUZA —
No 1 \$0.88% No 2 \$0.86% No 3
\$0.83% No 4 \$0.80% No 5 \$0.56%

ZAB —
No 2 C W 29% No 3 C W 26%

ARPA —
No 2 C W 28% No 3 C W 23%

LEN —
No 1 N C W \$1.09 No 2 C W \$1.05
No 3 C W \$0.89.

ROZS —
No 1 és 2 C W 23% No 3 C W 29%

GÖBÖLY	
Jó	5.25 — 6.00
Közepes	4.50 — 5.00
Silány	3.50 — 4.00
VÁGÓ MARHA	
Jó	4.00 — 4.50
Közepes	3.00 — 3.50
BIKA	
Jó	3.00 — 3.50
Silány	2.50 — 3.00
ÖKÖR	
Jó	4.25 — 5.25
Silány	3.00 — 4.00
BORJU	
Jó	7.00 — 9.00
Közepes	3.00 — 6.00
SERTÉS	
Válogatott	10.25 — 10.25
Nehéz	9.25 — 9.25
Könnyű	10.25 — 10.60
No. 1 kocsa	8.50 — 8.50
No. 2 kocsa	8.50 — 8.50
BÁRÁNY	
Jó	7.00 — 7.00
Silány	4.00 — 5.00
BIRKA	
Jó	3.00 — 3.30
Silány	1.50 — 2.50